

SIEMENS

SIEMENS



Siemens Aktiengesellschaft,
issued by Communications,
Haidenauplatz 1
D-81667 Munich

© Siemens AG 2005
All rights reserved. Subject to availability.
Rights of modification reserved.

Siemens Aktiengesellschaft
www.siemens.com/c75

Designed for life

C75

Bezpečnostní pokyny	2	SMS	28
Přehled telefonu	4	MMS	30
Symboly na displeji	6	E-mail	34
Uvedení do provozu	7	Hlasová zpráva/CB	35
Zapnutí/vypnutí/ zadání kódu PIN	9	Surf & zábava	36
Obecné pokyny	10	Nastavení	39
Standardní funkce	12	Tlačítko přímé volby	48
Zabezpečení	13	Organizér	49
Vložení textu	15	Extra	51
Volání	17	Vlastní soub.	54
Standard.sez.	19	Zákaznický servis	55
Adresář	20	Péče a údržba	57
Telef.seznam	22	Údaje o přístroji	58
Seznamy volání	24	SAR	59
Kamera	25	Licenční smlouva	60
Seznam zpráv	27	Strom menu	64
		Rejstřík	70

Toto je zkrácená verze návodu k použití. Plnou verzi najdete na internetu na adrese:

www.siemens.com/c75

Bezpečnostní pokyny

Upozornění pro rodiče

Než začnete telefon používat, přečtěte si laskavě návod. Vysvětlete jeho obsah dětem a upozorněte je zvláště na bezpečnostní rizika při používání telefonu.



Dbejte laskavě při používání telefonu všech zákonných předpisů a místních ustanovení. Tyto předpisy jsou platné např. v letadlech, u čerpacích stanic, v nemocnicích či při řízení vozidel.



Přístroj se nesmí zapínat v blízkosti nemocnic, případně poblíž lékařských přístrojů, např. sluchadel pro nedoslýchavé. Telefon by mohl rušit funkci přístrojů. Minimální vzdálenost mezi kardiostimulátorem a telefonem by měla být 20 cm. Během telefonování držte telefon u ucha, které je od kardiostimulátoru vzdálenější. S případnými dotazy se obraťte na svého lékaře.



Vyzváněcí tón (str. 41), potvrzovací tóny (str. 43) a hlasité volání jsou reprodukovány pomocí reproduktoru ve sluchátku. Nepřikládejte telefon k uchu, pokud vyzvání, popř. pokud jste zapnuli funkci hlasitého volání - handsfree (str. 17). Mohli byste si přivodit závažné a trvalé poškození sluchu.



Telefon nedávejte do blízkosti nosičů elektromagnetických dat, např. kreditních karet nebo disket. Na nich uložené informace se mohou ztratit.



Používejte pouze doporučené akumulátory (bez rtuti) a nabíječe společnosti Siemens. V opačném případě nelze vyloučit závažné poškození zdraví a přístrojů, např. explozi akumulátorů.



Neďivejte se světelnou diodu LED (například aktivní infračervený port, LED blesku) zvětšovacími přístroji. Tento produkt vyhovuje normě IEC/EN 60825-1 „Bezpečnost laserových výrobků“ pro světelné diody třídy 1M; tyto produkty jsou bezpečné při používání v přiměřené předvídatelných podmínkách.



Drobné součásti, např. SIM kartu, těsnění, kroužek objektivu a kryt objektivu mohou malé děti odmontovat a spolknout. Proto telefon musí být uchováván mimo dosah dětí.



Napětí uvedené na síťovém konektoru nesmí být překročeno.

Napájení musí být při nabíjení zapojeno ve snadno přístupné zásuvce se střídavým proudem. Nabíječku po skončení nabíjení vypnete pouze vytažením ze zásuvky.



Telefon ani akumulátor (bez rtuti) v žádném případě neotevírejte (kromě výměny akumulátoru, SIM-karty nebo vrchního krytu). Jakákoliv změna na přístroji je nedovolená a přístroj pak nesmí být provozován.



V blízkosti televizorů, radiopřijímačů a osobních počítačů může telefon způsobit rušení.



Doporučujeme používat pouze originální příslušenství společnosti Siemens, aby se předešlo případným škodám a aby bylo zajištěno, že budou dodržována všechna odpovídající ustanovení.



Důležitá informace o nakládání s elektrozařízením

Výrobky označené symbolem (přeškrtnutá popelnice na kolečkách) se řídí ustanoveními zákona o odpadech č. 185/2001 Sb. v posledním znění (viz evropská směrnice 2002/96/ES).

Podle tohoto zákona musí být veškeré elektrické a elektronické výrobky likvidovány odděleně od běžného netříděného komunálního odpadu. Tyto výrobky smí být odkládány pouze na místech určených pro zpětný odběr.

Zpětný odběr elektrozařízení, které dosloužilo, se stalo nepotřebným nebo je nefunkční a jeho následná odborná likvidace pomůže předejít poškozování životního prostředí a lidského zdraví, je také předpokladem opakovaného užití a recyklace použitých elektrických a elektronických výrobků.


Podrobnější informace o likvidaci starých přístrojů a místech jejich zpětného odběru si prosím vyžádejte od místního úřadu, podniku zabývajícího se likvidací odpadu nebo v obchodě, kde jste přístroj zakoupili.

Nesprávným použitím telefonu zaniká záruka! Toto opatření se týká také originálního příslušenství Siemens.






Mobilní přístroje nabízejí řadu funkcí, a proto mohou být používány i v jiných polohách než u hlavy. Při přenosu dat (GPRS) dodržujte bezpečnostní vzdálenost **1,5 cm**.

Přehled telefonu



① Joystick

-  Kolmým stisknutím joysticku se spustí aplikace nebo funkce (str. 11).



V pohotovostním režimu:

-  Otevřete hlavní menu.
-  Otevřete uživatelské profily.
-  Otevřít Telef.seznam/Adresář.
-  Doručené otevřít
-  Zapněte fotoaparát.

V seznamech, zprávách a menu:

-  Listujete nahoru/dolů.
-  O úroveň zpět.

Během hovoru:

-  Nastavte hlasitost.
-  Možnosti hovoru.

② Spojovací tlačítko

Volit telefonní číslo/jméno zobrazené/zvýrazněné, přijímat volání.
V pohotovostním stavu zobrazení posledních volaných telefonních čísel.

③ Tlačítko zapnutí/vypnutí/zavěšení

- Vypnuté: **Dlouhým** stisknutím zapnete.
- Během hovoru nebo v aplikaci: **Krátce** stiskněte pro ukončení.
- V menu: **Krátce** stiskněte k návratu o úroveň. **Dlouze** stiskněte k návratu do pohotovostního režimu.
- V pohotovostním režimu: **Dlouhým** stisknutím telefon vypnete.



① Integrovaná anténa


Nezakrývejte telefon zbytečně nad krytem antény. To snižuje kvalitu příjmu.

② Reproduktor

③ Displej

④ Infračervené rozhraní (IrDA)

⑤ Dialogová tlačítka

Aktuální funkce těchto tlačítek se zobrazuje na spodní řádce displeje jako **Text**/symbol (například )

⑥ Zamknutí tlačítek

Dlouze stiskněte v pohotovostním stavu:

Tlačítka zamknout/odemknout.

⑦ Vyzvánění

- **Dlouze** stiskněte v pohotovostním stavu:

Zapnete/vypnete všechny akustické signály (kromě budíku).

- **Dlouze** stiskněte při přichozím volání:

Vyzvánění se vypne pouze při tomto volání.

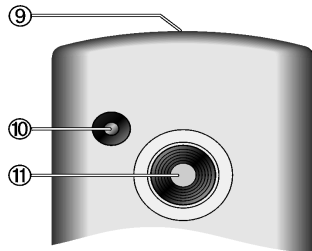
⑧ Konektor

Na nabíječku, headset, blesk atd.

⑨ Držák Car Kit

⑩ Přípojka externí antény

⑪ Objektiv fotoaparátu



Symboly na displeji

Symboly na displeji (výběr)



Intenzita signálu.



Stav nabití akumulátoru,
např. 50 %



Telef.seznam/Adresář



Seznamy volání



Surf & zábava/
Portál provozovatele služby



Organizér



Zprávy



Kamera



Extra



Vlastní soub.



Nastavení



Všechna volání budou
přesměrována



Vyzvánění vypnuto



Jen krátký tón (pípnutí).



Vyzvánění pouze tehdy, je-li
volající uložen v telefonním
seznamu



Alarm nastaven



Klávesnice zablokovaná



Zapnutý autom. příjem volání



Zapnuto a k dispozici



Připojení prohlížeče



Infračervený přenos

Události (výběr)



Paměť na SIM kartě je plná.



Paměť na MMS zprávy plná



Paměť telefonu plná



Síť nedostupná



Ztracené volání



Asistent mazání paměti

Symboly pro zprávy (výběr)



Nepřečteno



Přečtené



Odesláno



Přijaté zprávy MMS



MMS obsahující DRM (str. 10)



Předaný e-mail



E-mail s přílohou



Přijata hlasová zpráva

Uvedení do provozu

Vložení SIM karty/ akumulátoru

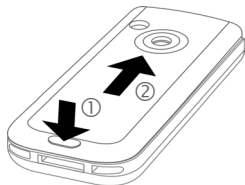
U operátora si zakoupíte SIM kartu, na které jsou uloženy veškeré nezbytné údaje pro telefonování. Pokud byla SIM karta dodána ve formátu šekové karty, uvolněte z ní menší výřez a odstraňte případně přečnívající zbytky plastu.

Další informace

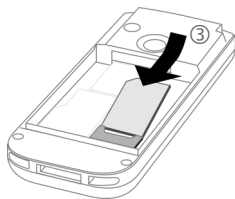
Než akumulátor vyjmete, telefon vypněte!

Jsou podporovány pouze 1,8 a 3 voltové SIM karty. Máte-li starší kartu, obraťte se na provozovatele sítě.

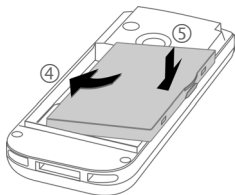
- Stiskněte rýhovanou plošku ①, a pak ve směru šipky vysuňte kryt akumulátoru ②.



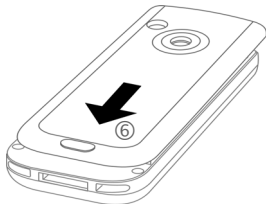
- SIM kartu položte před šterbinu kontaktní ploškou **dolů**. Potom lehkým tlakem zasuňte SIM kartu dovnitř ③ (dbejte na správnou polohu zkoseného růžku).



- Ze strany vložte do telefonu akumulátor ④ a pak jej přitlačte dolů ⑤, dokud nezapadne.



- Při vyjmutí stiskněte přídržnou lamelu na straně akumulátoru, potom akumulátor vyjměte.
- Nasad'te kryt a suňte dopředu ⑥, dokud nezaklapne.

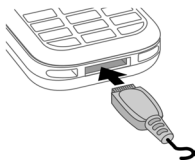


Nabíjení akumulátoru

Nabíjení akumulátoru

Akumulátor není při dodání zcela nabitý. Zasuňte nabíjecí kabel zesponu do telefonu, zástrčku zapojte do zásuvky a nabíjejte nejméně **dvě hodiny**.

Akumulátor lze alternativně nabíjet i přes USB rozhraní (viz Příslušenství: datový kabel USB).



Zobrazení při nabíjení.

Doba nabíjení

Vybitý akumulátor dosáhne plného nabití po max. 2 hodinách. Nabíjení může probíhat jen při teplotách mezi 5 °C až 45 °C. Při teplotách 5 °C nad/ pod touto hranicí začne výstražně blikat symbol nabíjení. Napětí elektrické sítě nesmí překročit hodnotu uvedenou na napájecí jednotce.

Doba provozu

Doba provozu závisí na podmínkách použití. Extrémní teploty značně snižují pohotovostní dobu telefonu.

Telefon proto nenechávejte na přímém slunci ani na topení.

Doba hovoru: 100 až 330 minut.

Pohotovostní doba: 60 až 300 hodin

Není vidět symbol nabíjení

Pokud byl akumulátor zcela vybitý, není symbol nabíjení při zasunutí nabíječky hned vidět. Zobrazí se po max. dvou hodinách. Akumulátor je v tomto případě po 3 až 4 hodinách zcela nabitý.

Používejte pouze nabíječku, která byla dodána s telefonem!

Zobrazení během provozu

Zobrazení stavu nabíjení během provozu (vybito–nabito):



Když je akumulátor téměř vybitý, zazní signál. Stav nabíjení akumulátoru se správně zobrazuje pouze po nepřerušném procesu nabíjení/vybíjení. Proto byste **akumulátor vyjmát jen výjimečně a proces nabíjení pokud možno předčasně neukončovat.**

Další informace

Nabíječka se při delším používání zahřívá. To je normální a není to nijak nebezpečné.

Je-li akumulátor vyjmutý na více než cca 30 s, musí se čas znovu nastavit.

Zapnutí/vypnutí/zadání kódu PIN

Zapnutí/vypnutí telefonu



Dlouze stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí/ukončení.

Zadání PIN

SIM karta může být chráněna čtyř až osmimístným kódem PIN.



Kód PIN zadejte pomocí číselných tlačítek. Aby nikdo nemohl přečíst PIN, zobrazí se místo něj na displeji****. Oprava pomocí **↶**.

OK

Potvrďte. Přihlášení do sítě trvá několik sekund.

Další informace

Změna PINstr. 13

Zrušení blokování SIM karty.....str. 14

Tísňové volání (SOS)

Použijte jen v případě nouze!

Stisknutím dialogového tlačítka **SOS** lze vytočit tísňové volání v libovolné síti i **bez** SIM karty a bez zadávání kódu PIN (není k dispozici ve všech zemích).

První zapnutí telefonu

Čas/Datum

Při prvním zapnutí nastavte správně hodiny a datum. V budoucnu už to nebudete muset opakovat.



Stiskněte, potom **Změnit**.



Nejdřív zadejte datum (den/měsíc/rok), potom čas (24 hodin včetně sekund).



Stiskněte. Čas a datum jsou aktualizovány.

Časov.pásma



Nastavte časovou zónu své oblasti.



Vyberte město ve zvoleném časovém pásmu.

Možnosti

Použijte **Nast.čas.pás.** k uložení nastavení.

Kopírování adres ze SIM karty

Při prvním vložení SIM karty lze záznamy z ní překopírovat do adresáře. **Tento proces nepřerušujte.** Během této doby **nepřijímejte příchozí volání.** Řiďte se přitom pokyny na displeji.

Data ze SIM karty můžete zkopírovat také později (str. 23).

Obecné pokyny

Pohotovostní stav

Telefon je v **pohotovostním režimu** a je **připraven k provozu**, když se na displeji objeví název provozovatele sítě.



Dlouhé stisknutí znamená návrat do pohotovostního režimu z jakékoliv situace.

Intenzita příjmu signálu



Silný signál příjmu.



Slabá intenzita příjmu signálu snižuje kvalitu volání a může způsobit přerušování spojení. Změňte svoje stanoviště.

Digital Rights Mgmt. (DRM)

Přístroj je vybaven správou digitálních práv Digital Rights Management. Použití stažených obrázků, zvuků nebo aplikací může být omezeno jejich provozovatelem například ochranou proti kopírování, časovým omezením a/nebo počtem použití.

Hlavní nabídka

Hlavní nabídka je znázorněna graficky pomocí symbolů:



Vyvolání z pohotovostního stavu.



Vyberte symboly aplikace.



Spuštění aplikace.

Hlavní menu - možnosti

Možnosti Otevřete menu.

Podle kontextu se nabízejí různé funkce:

Velká písmena	Výběr ze dvou velikostí písma.
Osvětlení	Nastavení světlejšího nebo tmavšího osvětlení displeje.
Hledat	Výpis výstupu nabídky. Zadání písmen umožňuje přímý přístup k funkcím.

Návod k použití

Ovládání menu

V návodu k použití jsou kroky k dosažení funkce popsány ve **zkrácené formě**, např. vyvolání seznamu ztracených volání ve zkrácené formě:



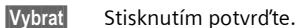
To zahrnuje následující kroky:



Otevřete hlavní menu.



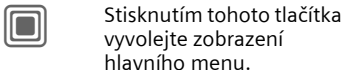
Vyberte **Ztrac.volání**, potom funkci **Ztrac.volání**.



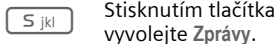
Vybrat Stisknutím potvrďte.

Rychlá volba menu

Všechna menu jsou očíslována, takže funkci (např. psaní nové SMS) lze zvolit přímo z pohotovostního režimu zadáním čísla:



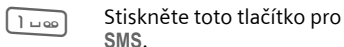
Stisknutím tohoto tlačítka vyvolejte zobrazení hlavního menu.



Stisknutím tlačítka vyvolejte **Zprávy**.



Stisknutím tlačítka vyvolejte **Napsat zprávu**.



Stiskněte toto tlačítko pro **SMS**.

Symbols

V návodu k použití jsou na vysvětlenou použity následující symboly:



Zadání číslic/písmen



Tlačítko zap/vyp/ukončení



Tlačítko vytáčení



Dialogová tlačítka



Zobrazí funkce dialogového tlačítka.



Stiskněte svisle joystick, například k vyvolání menu.



Stiskněte joystick zobrazeným směrem.

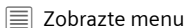


Funkce závislá na provozovateli sítě, může vyžadovat zvláštní registraci.

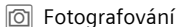


Stisknout joystick

Symbol uprostřed spodního řádku displeje zobrazí při svislém stisku joysticku aktuální funkci. Například:



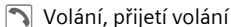
Zobrazte menu



Fotografování



Zoom



Volání, přijetí volání




OK

Standardní funkce

Menu voleb

Shrnutí funkcí opakujících se v menu voleb.

Možnosti Otevřete menu.

Změnit	Otevřete položku pro změnu.
Číst	Zobrazit položku.
Smazat/ Vše smazat	Vymazat záznam/po potvrzení vymazat všechny záznamy.
Nový záznam	Vytvořit nový záznam.
Poslat...	Zvolte přenosovou službu a odesílací médium.
Odpovědět/ Odpov. všem	Z odesílatele se stane příjemce, před předmětem bude „Re:“, přijatý text bude převzat do nové zprávy.
Uložit	Uložit položku.
Uložit do 	Uložení příjemců v aktuálním adresáři.
Třídít	Nastavení kritéria řazení (abecedně, typ, čas).
Zadávání textu (str. 15)	T9 preferovat: zapnout / vypnout vkládání pomocí funkce T9. Zadej jazyk: vybrat jazyk pro text.

Přejmenovat	Přejmenování vybrané položky.
Kapacita	Zobrazení kapacity paměti
Vlastnosti	Zobrazení vlastností označeného objektu
Nápověda	Zobrazení textu nápovědy.

Režim označování

Zvýrazněte jednu nebo více položek k provedení požadované funkce.

Možnosti Otevřete menu.

Označit Aktivujte režim.



Vyberte profil.



Označení nebo zrušení označení položek.

Označit Zvýrazněte **nezvýrazněnou** položku.

Zruš.zn. Zrušení **zvýraznění** zvýrazněné položky.

Další funkce označování:

Možnosti Otevřete menu.

Označ všechny Označte všechny položky.

Zrušit výběr Zrušte označení u všech označených položek.

Smazat označ. Všechny označené položky se odstraní.

Zabezpečení

Telefon a SIM karta jsou zabezpečeny několika tajnými čísly (kódy) proti zneužití.

Uložte tyto tajné kódy na bezpečném místě tak, abyste k nim měli v případě potřeby přístup.

Kódy PIN

PIN	Chrání vaši SIM kartu (osobní identifikační číslo).
PIN2	Tento kód slouží k nastavení podrobného zobrazení účtování hovorů a k přístupu k přídatným funkcím na speciálních SIM kartách.
PUK PUK2	Odemykací kód. Používá se k odblokování SIM karty při opakovaném nesprávném zadání kódu PIN.
Kód přístroje	Chrání váš telefon proti zneužití. Stanovíte ho při prvním bezpečnostním nastavení.



- → Zabezpečení
- Kódy PIN
- Vyberte funkci.

Použit PIN

Telefon vyžaduje obvykle kód PIN po každém zapnutí. Tuto kontrolu můžete vypnout, riskujete tím ale neoprávněné používání telefonu. Někteří provozovatelé sítí vypnutí této kontroly nedovolují.

Změnit

Stiskněte toto tlačítko.



Zadejte kód PIN.



Potvrďte zadání.

Změnit PIN

PIN můžete změnit na libovolné 4 až 8 místné číslo, které si budete lépe pamatovat.

Vybrat

Stiskněte toto tlačítko.



Zadejte svůj **dosavadní** kód PIN.



Potvrďte zadání.



zadejte **nový** kód PIN.



Zadejte **nový** kód PIN.



-  → Zabezpečení
- Kódy PIN
- Vyberte funkci.

Změnit PIN2

(Zobrazí se pouze, je-li kód PIN 2 k dispozici)

Postupujte jako u Změnit PIN.

Změň.kód přis

(Změnit kód telefonu)

Kód telefonu stanovíte sami (čtyř až osmimístné číslo) při prvním vyvolání funkce chráněné kódem telefonu (například **Přímá volba**, str. 45). Je potom platný pro všechny takto chráněné funkce.

Při třetím chybném zadání je zablokován přístup do telefonu a ke všem funkcím, které ho používají. V tomto případě se obraťte na servis Siemens (str. 55).

Uvolnění blokování SIM karty

Vložíte-li třikrát po sobě nesprávný kód PIN, SIM karta se zablokuje. Podle pokynů zadejte PUK (MASTER PIN), který byl dodán společně se SIM kartou provozovatelem sítě. Pokud jste PUK (MASTER PIN) ztratili, obraťte se na provozovatele sítě.

Pojistka proti neúmyslnému zapnutí

Zapnutí telefonu je nutné potvrdit i v případě vypnutí ochrany kódem PIN (str. 13).

Zabrání se tak neúmyslnému zapnutí telefonu, například při nošení v kapse nebo na palubě letadla.



Dlouze stiskněte.



Stiskněte toto tlačítko. Telefon se zapne.



Stiskněte toto tlačítko nebo nedělejte nic. Telefon se opět nezapne.

Připojení k počítači

Telefon můžete připojit k počítači pomocí infračerveného rozhraní nebo datového kabelu (viz Příslušenství). Programové vybavení počítačů MPM (Mobile Phone Manager) umožňuje zálohovat data z telefonu v počítači a synchronizovat kontakty s programy Outlook®, Lotus Notes™ a jinými telefony Siemens (nebo sadami Gigaset). Software Mobile Phone Manager si můžete stáhnout z internetu na adrese: www.siemens.com/c75

Vložení textu

Vložení textu bez T9

Tiskněte číselné tlačítko, dokud se neobjeví požadovaný znak. Příklad:



Jedním **krátkým** stisknutím se zapíše písmeno **a**, dvojím písmeno **b** atd. **Dlouhým** stisknutím se zapíše číslo.



Krátkým stisknutím odstraní písmeno před kurzorem, **dlouhým** stisknutím celé slovo.



Posuňte kurzor (dopředu/zpět).



Krátce stiskněte: Přepnutí mezi abc, Abc, T9abc, T9Abc, 123.

Stiskněte a **přidrže**: Zobrazí se všechny varianty zadání.



Krátce stiskněte: zobrazí se zvláštní znaky.

Stiskněte a **přidrže**: otevře se menu zadání.



Stiskněte **jednou/opakovaně**:

.,?!"0+-()@/:_

Stiskněte a **přidrže**: napíše 0.



Napíše mezeru. **Dvakrát** stisknout = zalamování řádků.

Zvláštní znaky



Krátce stiskněte.

1)	¿	¡	_	;	.	,	? !
+	-	"	'	:	*	/	()
¤	¥	\$	£	€	@	\	& #
[]	{	}	%	~	<	= >
	^	`	§	Γ	Δ	Θ	Λ ≡
Π	Σ	Φ	Ψ	Ω			

1) Zalamování řádků



Nastavit znak.



Stiskněte.

Menu vložení textu



Stiskněte **dlouze**:

Text-formát (pouze SMS),
Zadej jazyk, Označit,
Kopírovat/Vložit

Vkládání textu pomocí T9

"T9" skládá správnou variantu z různých zadání tlačítek.



T9 zapnout/vypnout

Výběr zadání jazyka



Otevřete textové menu.

Zadej jazyk, poté zvolte jazyk.





Potvrďte.

Psaní pomocí T9

Je lepší dokončit psaní slova, aniž byste se dívali na displej.


Tlačítka, pod kterými jsou příslušná písmena, tisknete už jen **jednou**.


 /  Mezera nebo přejít doprava, ukončuje slovo.

Nepište text se zvláštními znaky jako je Å, ale se standardními znaky, např. A, zbytek obstará funkce T9.

T9 – návrhy slov

Je-li ve slovníku pro jedno slovo více možností, zobrazí se nejdříve ta nejpravděpodobnější.

 stiskněte. Nehodí-li se ani toto slovo, opět tlačítko stiskněte.


 Pokračujte, dokud se nezobrazí správné slovo.


Přidání nového slova do slovníku:


Naučit Zvolte a zadejte slovo bez T9. Poté **Uložit**.

Oprava slova

Slova vytvořená **s pomocí funkce T9**:

 Procházejte po slovech vlevo/vpravo, dokud se požadované slovo nezobrazí **označené**.


 Slova navržená funkcí T9 ještě jednou prolistujte.

 Smaže znak nalevo od kurzoru a vždy ukáže nové možné slovo.

Další informace

 Krátce stiskněte: Přepínání mezi: abc, Abc, T9abc, T9Abc, 123.

Dlouze stiskněte: zobrazí se všechny varianty zadání.

 **Dlouze stiskněte:** Otevřete menu zadání (str. 15).

Zadávání textu T9® Text Input je chráněno licencí jedním či více patenty v následujících zemích: U.S. Pat. Nos. 5,187,480, 5,818,437, 5,945,928, 5,953,541, 6,011,554, 6,286,064, 6,307,548, 6,307,549, and 6,636,162, 6,646,573; Australian Pat. Nos. 727539, 746674, and 747901; Canadian Pat. Nos. 1,331,057, 2,302,595, and 2,227,904; Japan Pat. No. 3532780, 3492981; United Kingdom Pat. No. 2238414B; Hong Kong Standard Pat. No. HK1010924; Republic of Singapore Pat. No. 51383, 66959, and 71979; European Pat. Nos. 0 842 463 (96927260.8), 1 010 057 (98903671.0), 1 018 069 (98950708.2); Republic of Korea Pat. Nos. KR201211B1 and KR226206B1. People's Republic of China Pat. Application Nos. 98802801.8, 98809472.X and 96196739.0; Mexico Pat. No. 208141; Russian Federation Pat. No. 2206118; a další patenty jsou v řízení.

Volání



Zadejte volané číslo (vždy s mezinárodní předvolbou).

◀ **Krátkým** stisknutím se vymaže poslední znak, **dlouhým** stisknutím se vymaže celé telefonní číslo.



Volte telefonní číslo.

Ukončení hovoru



Tlačítko pro zavěšení **krátce** stiskněte.

Nastavení hlasitosti



Stiskněte nahoru/dolů pro regulaci hlasitosti.

Opakování volby



Stiskněte **dvakrát**. Opakování volby **naposledy** voleného telefonního čísla:

Vyvolání seznamu opakované volby:



Stiskněte **jednou**.



Vyhledejte telefonní číslo, potom ho volte ...



... stiskněte toto tlačítko.

Autom. opakování volby

Aut.opak Telefonní číslo bude ve vzrůstajících intervalech 10 krát voleno.

Připomenutí

Upozor.

Po 15 minutách upozorňovací tón připomene, že máte zobrazené telefonní číslo znovu volit.

Přijetí volání



Stiskněte.

Odmítnutí volání



Stiskněte **krátce**.

Další informace

Volání přijměte dříve, než telefon přiložíte k uchu, aby nedošlo k poškození sluchu vyzváněním!



Uložení telefonního čísla v telefonním seznamu/ adresáři.

Handsfr.

Přehrávání přes reproduktor (hands-free volání).

Nepřikládejte telefon k uchu, pokud vyzvání popř. je zapnuté hlasité telefonování - handsfree. Vyvarujete se tak poškození sluchu!



Dlouhým stisknutím vypnete mikrofon.

Mezinárodní předvolba



Dlouze stiskněte, dokud se nezobrazí „+“.

Sez.zemí

Výběr země.

Možnosti volání.

Možnosti Jsou nabízeny funkce, které jsou možné jen během hovoru.

Střídat 2 hovory



Navázání druhého spojení

Možnosti Otevřete menu.

Držet Přidrží aktuální hovor, potom volte nové telefonní číslo.

Možnosti Otevřete menu.

Střídat Střídání volání.

Druhé volání během hovoru

Uslyšíte „poklepání“ a nyní můžete:

- **Přijmout dodatečně k prvním i nové volání**

Střídat Přijmout volání a přidržet aktuální hovor.

- **Odmítnout čekající volání**

Odmítn. Odmítne volání nebo ho přesměruje pomocí **Přesměr** například do hlasové schránky.

- **Přijmout nové volání a ukončit aktuální hovor**



Ukončení hovoru.



Přijetí nového volání.

Ukončení volání



Stiskněte tlačítko zavěšení.

Ano

Přidržení volání.

Ne

Ukončete všechny hovory.

Konference



Postupně voláte až 5 účastníků konference. Jakmile jste navázali spojení:

Možnosti Otevřete menu a vyberte **Držet**. Aktuální hovor se přidrží.



Nyní vytočte nové telefonní číslo. Je-li navázáno nové spojení ...

Možnosti

... otevřete menu a vyberte **Konference**. Opakujte, dokud nejsou spojení všichni účastníci.

Ukončení



Stiskem tlačítka ukončení se ukončí **všechna** volání konference.

Tónová volba (DTMF)

Zadat tónovou volbu (čísla) např. při dálkovém vyslechnutí záznamníku.

Možnosti

Otevřete menu a vyberte **Poslat tónově**.

Standard.sez.



→ Vyberte funkci.

Zobrazit záz.n.

Zobrazí se položky standardního seznamu (adresář nebo telefonní seznam).



Vyberte jméno pomocí počátečního písmene anebo je nalistujte.

Nový záznam

Vytvořit nový záznam.

Adresář (viz také str. 20)

Telef.seznam (viz také str. 22)

Standard.sez.

Můžete nastavit, který seznam chcete přednostně používat.

Vybraný standardní seznam se v pohotovostním stavu otevře pomocí joysticku.



Otevřete telefonní seznam nebo adresář.

Adresář

V adresáři mohou být u položek zaznamenány mnohé údaje a použity další funkce (například obrázky, narozeniny, zasílání okamžitých zpráv – instant messaging apod.).

Telef.seznam

Telefonní seznam se nachází na SIM kartě. K jedné položce může být zadáno pouze jedno telefonní číslo. Telefonní seznam na SIM kartě lze snadno přenést do jiného telefonu.

Vizitka

Vytvořte si vlastní vizitku k odeslání na jiný GSM telefon. Pokud ještě nebyla vytvořena žádná vizitka, budete požádáni o její zadání.



Postupujte po políčkách a postupně zadávejte podrobnosti.

Uložit

Stiskněte.

Další informace

Obsah vizitky odpovídá mezinárodnímu standardu (vCard).



Kopírování telefonních čísel z adresáře/telefonního seznamu.

Skupiny

Viz str. 21.

<Info čísla>





Viz str. 23.

Adresář

V adresáři lze uložit až 1 000 položek s více telefonními a faxovými čísly a dalšími údaji adresy. Tyto položky jsou spravovány odděleně od telefonního seznamu v paměti telefonu.

Nový záznam

Adresář je nastaven jako standardní seznam:

-  Otevřete adresář (v pohotovostním režimu).
-  Zobrazení zadávacích polí.
-  Vyberte požadovaná zadávací pole.
-  Vyplňte zadávací pole. Musíte zadat nejméně jedno jméno. Volané číslo zadávejte vždy s předvolbou.

Speciální zadávací políčka

- Skupina:** Přiřazení ke skupině (str. 21).
- Adresa:** Rozšíření k zadání úplné adresy: Ulice:, PSČ:, Město:, Země:

Komunik.služ.

Údaje, když je položka použita jako kontakt na chatu (str. 27):

Přezdívka: ID WV-uživatele:, ICQ číslo:, AIM web.jméno:

Narozeniny:

Po aktivaci lze zadat datum narození.

Upomínka: Telefon vás ve stanoveném čase upozorní den před narozeninami.

Obrázek:

Přiřadte položce obrázek. Zobrazí se, kdy vám bude volat příslušné telefonní číslo.

Všechna pole/Redukov. pole

Zobrazení počtu zadávacích políček.

Uložit




Uložení položky.

Další informace



Dočasné přepnutí na telefonní seznam.





Zobrazení/vyhledání položky

-  Otevřete adresář (v pohotovostním režimu).
-  Vyhledejte požadovanou položku.
-  Zobrazení.




Možnosti zobrazení

- Možnosti** Zobrazí funkcí pro vybrané zadávací pole.

Změna položky

-  Otevřete adresář (v pohotovostním stavu).
-  Vyhledejte položku a stiskněte **Změnit**.
-  Vyberte políčko zadání.
-  Proveďte změny. V případě potřeby smažte nebo vymažte položku, poté **Uložit**.

Volání položky

-  Otevřete adresář (v pohotovostním režimu).
-  Vyberte jméno pomocí počátečního písmene anebo je nalistujte.
-  Vytočí se dané telefonní číslo.

Je-li v adresáři uloženo více telefonních čísel, jsou nabídnuta na výběr.

Možnosti adresáře

Podle jednotlivých situací se nabízejí různé funkce:

Možnosti Otevřít menu.

Přesuň do ... Přiřazení aktuální položky nebo označených položek ke skupině.



Kopíř.na SIM Zkopírování jména a telefonního čísla na SIM kartu (telefonní seznam).

Importovat Vytvoření připravenosti k příjmu přes infračervené rozhraní (str. 44) nebo SMS (str. 28) pro položku telefonního seznamu.

(Standardní funkce viz str. 12)

Skupiny

V telefonu je předvoleno devět skupin k přehlednému uspořádání položek adresáře. Sedm skupin můžete přejmenovat.

-  Otevřete adresář (v pohotovostním režimu).
- <Skupiny>** Vyberte (za názvem skupiny je počet položek).
-  Vyberte skupinu.

Vyzvánění pro skupinu





Viz str. 41.

Telef.seznam

Položky v telefonním seznamu (na SIM kartě) se spravují odděleně od adresáře.

Nový záznam

Telefonní seznam je nastaven jako standardní seznam:

-  Otevřete telefonní seznam.
(v pohotovostním režimu).
-  Vyberte <Nový záznam>.
-  Zobrazení zadávacích polí.
-  Procházejte a vyplňujte zadávací políčka.

Číslo:

Volané číslo zadávejte vždy s předvolbou. Položka bez telefonního čísla se neuloží.

Jméno:

Zadejte křestní jméno a/nebo příjmení.

Skupina:

Předem nastaveno **Žádná skupina**. Důležitá čísla mohou být zahrnuta do jedné skupiny (VIP). Ta je nezávislá na skupinách adresáře.

Místo:

Předem nastaveno **SIM**. Speciální SIM karty mohou ukládat telefonní čísla do chráněné oblasti (**Chráněno SIM**) (je třeba kód PIN2).

Záznam číslo:

Bude automaticky přiřazeno každé položce. Pomocí čísla položky lze volit telefonní číslo.

Uložit Stisknutím uložíte novou položku.

Další informace






Dočasné přepnutí na adresář.

Sez.zemí

Mezinárodní předvolba (str. 17)

Volání (vyhledat položku)

-  Otevřete telefonní seznam.
-  Vyberte jméno pomocí počátečního písmene anebo je nalistujte.
-  Vytočí se telefonní číslo.

Změna položky



Vyberte položku v telefonním seznamu.

Změnit

Stiskněte toto tlačítko.



Vyberte požadované zadávací pole.



Proveďte změny.


Uložit


Stiskněte.

Možnosti telefonního seznamu

Podle aktuální situace jsou dostupné následující funkce.

Možnosti Otevřete menu.

Kopírov.do  Kopírování označených položek do adresáře.

Kop.vše do  Kopírování všech položek do adresáře.

Vše smazat Smažte některé záznamy z telefonního seznamu. Chráněno kódem PIN

Importovat Vytvoření připravenosti k příjmu přes infračervené rozhraní (str. 44) nebo SMS (str. 28) pro položku telefonního seznamu.

<Ostatní sezn.>



Otevřete telefonní seznam a vyberte <Ostatní sezn.>.

<Vlastní čísla>

Zadání „vlastních“ telefonních čísel do telefonního seznamu (např. fax) pro informaci.

<VIP-císla>

Zobrazení telefonních čísel uložených ve skupině VIP.

<Tel.sez. na SIM>

Záznamy uložené v telefonním seznamu na SIM kartě můžete používat také na jiném telefonu GSM.

<Chranena SIM>



Na speciálních SIM kartách lze telefonní čísla ukládat do chráněné oblasti. Ke zpracovávání je potřeba kód PIN2.

<Servisní čísla>/<Info čísla>

V telefonním seznamu mohou být uložena telefonní čísla, která poskytl provozovatel sítě.

(Standardní funkce viz str. 12)


Seznamy volání


Telefonní čísla se ukládají, aby je bylo možné snáze volit.



 Vyberte seznam.

 Otevřete seznam volání.

 Vyberte telefonní číslo.

 Volte telefonní číslo.

V seznamech volání se uloží až 500 položek:

Ztrac.volání

Telefonní čísla volání, která jste nepřijali, jsou ukládána pro zpáteční volání.

 Ztracené volání.

Přijatá volání

Zobrazí se přijatá volání.

Volaná čísla

Přístup k naposledy volaným telefonním číslům.

 Rychlejší přístup v pohotovostním režimu.

Smazat sezn.


Seznamy volání se vymažou.

Doba/poplatky



Poslední hovor, Všechna odch., Všechna přích, Zbývá jednot., Nast.poplatků

 Vyberte.

 Otevřete seznam nebo nastavení.

Reset Vynulování zvoleného seznamu.

Nast.poplatků

 Otevřete menu.

Měna

Upravte svou měnu.

Osobní konto

Zadejte měnu a poplatky za jednotku a časový úsek.

Konto

Na speciálních SIM kartách můžete stanovit vy nebo provozovatel sítě kredit/časový úsek, po jehož uplynutí se telefon zablokuje pro odchozí volání.

Automat.zobr.

Doba trvání hovoru a poplatky se automaticky zobrazí po každém volání.

Kamera




Fotografie/video pořízené integrovaným fotoaparátem si můžete ihned prohlédnout, uložit a

- fotografii použít jako pozadí, logo, úvodní a závěrečnou animaci a spořič displeje,
- odeslat fotografie/video pomocí MMS nebo e-mailu.





Zapnout



Nebo

-  Zapnutí kamery v pohotovostním stavu.
-  Přepnutí na jednotlivé obrázky
-  a videozáznam.

Na displeji se zobrazí aktuální obrázek (náhled). Na prvním řádku vidíte zleva doprava:

-  Jas.
-  Zoom.
-  Vyrovnání bílé
-  Blesk připojen.

V pravém horním okně náhledu se zobrazí počet možných fotografií při zvoleném rozlišení. Tento počet možných snímků závisí podstatně na motivu (potřebný prostor v paměti).

Informace o vybraném rozlišení je uvedena vedle obrázku náhledu. V režimu video se zde zobrazuje již využitá doba nahrávání a dosud použitelná doba nahrávání.

Režim fotografie





Vyfotografuje.



Zobrazí náhled další fotografie.

Fotografie se uloží pod názvem, s datem a časem. Popis vložení názvu najdete v **Nastavení** v menu voleb (str. 26).

Nastavení před fotografováním:

-  Nastaví jas.
-  Nastaví zoom.

Rozlišení snímku

Kvalitu snímku můžete nastavit bez ohledu na rozlišení náhledu.

Nejlepší:	640 × 480 (VGA)
Vysoká:	320 × 240 (QVGA)
Střední:	160 × 120 (QQVGA)
Pozadí:	132 × 176

Příslušné rozlišení lze snížit podle zvoleného digitálního zoomu.

Režim videa

Rozlišení režimu videa odpovídá rozlišení náhledu snímku.



Spuštění nahrávání videa.



Ukončení nahrávání videa.

Při nahrávání videa se vpravo nahoře na displeji objeví červený bod.

Přehrát Přehrávání videa.

Blesk (Příslušenství)

Je-li připojený blesk aktivní, zobrazí se tento stav symbolem na displeji. Blesk se při připojení k telefonu trvale nabíjí. Tím se zkrátí pohotovostní doba.



Tento symbol bliká při nabíjení blesku.

Nastavení viz menu voleb.

Možnosti fotoaparátu

Podle aktuální situace jsou dostupné následující funkce.

Možnosti Otevřete menu.

Nastavení	<ul style="list-style-type: none"> • Název nahrávek • Rozlišení snímku
Obrázky	Zobrazí seznam fotografií.
Ostatní videa	Zobrazí seznam videí.
Mikrofon zap.	Zapnutí/vypnutí mikrofonu.
Použít blesk	Vyberte si mezi: Automatický, Vyp, Reduk.červ.očí
Samospoušť	Snímek se nahraje asi 15 sekund po spuštění. Posledních 5 sekund slyšíte každou sekundu signální tón.
Nastavení bílé	Vyberte si mezi: Automatický, Interiér, Exteriér

(Standardní funkce viz str. 12)

Další informace



Příliš málo místa v paměti. Spusťte asistenta paměti k cílenému mazání dat (str. 43).

Seznam zpráv

Doručené

Centrální složka doručených zpráv obsahuje všechny přijaté zprávy. Jednotlivé položky jsou označeny symbolem podle typu a stavu (str. 6).

K vyvolání centrálního adresáře došlých zpráv například po přijetí nové SMS zprávy:



Stiskněte dialogové tlačítko pod symbolem.

Otevřením záznamu se rovněž spustí příslušná aplikace. Po nastaveném čase (**Možnosti**) se zprávy, které již byly přečteny a otevřeny, zobrazí už jen v příslušných seznamech příchozích zpráv daného typu.

V centrálním adresáři došlých zpráv najdete následující **typy zpráv**:
SMS, MMS, E-mail

Systémové zprávy

Zprávy o MMS, Ztrac.alarm, Ztrac.alarmy, Ztrac.volání, WAP push, Hlasová zpr.

Datové objekty

Vyzvánění, Obrázky a Video, položky kalendáře, Poznámky a Vizitka.

Seznamy

Všechny zprávy SMS, MMS a E-mail se ukládají do čtyř samostatných seznamů.



→ → Doručeno nebo Návrh
nebo Neodesláno nebo
Odesláno
→ Vyberte typ zprávy.

Možnosti

Vyvolejte menu funkcí ke zpracování zpráv.

Inst.Message



Tato funkce není poskytována všemi provozovateli sítě. O podrobnostech se informujte u svého provozovatele sítě. Popis najdete v podrobném návodu k použití na internetu na adrese:

www.siemens.com/c75

Text.moduly



→ → Text.moduly

V telefonu jsou uloženy předdefinované texty, kterými můžete doplňovat své zprávy (SMS, MMS, e-mail).

SMS

Telefonem lze odesílat a přijímat velmi dlouhé zprávy (až 760 znaků). Automaticky se složí z několika „normálních“ SMS zpráv (povšimněte si vyšších poplatků). Kromě toho můžete do SMS zprávy přidat obrázky a zvuky.

Psaní/odesílání



→  → Vytvořit nově
→ SMS



Zadejte text (viz také str. 15).

Možnosti Funkce vytváření textu.



Zahájení odesílání.



Telefonní číslo vyhledejte v telefonním seznamu/adresáři nebo ho zadejte.



SMS zpráva bude přenesena do servisního centra k odeslání.

Speciální funkce

Obrázek&zvuk

Odešlete obrázky a zvuky s doprovodným textem nebo bez něj. Všimněte si, že mohou být chráněny (DRM, str. 10).

Je otevřeno zadávací pole:

Možnosti

Otevřete menu.



Vyberte **Obrázek&zvuk**.

Menu obsahuje:
Standard.anim, **Stand.zvuky**,
Vlastní anim., **Vlastní obr.**,
Vlastní zvuky



Zvolte oblast.



Potvrďte. Zobrazí se první položka vybrané oblasti.



Listujte až k požadované položce.

K použití **Standard.anim/Stand.zvuky**:



Výběr se přenese do SMS zprávy.

U **Vlastní anim.**, **Vlastní obr.**,
Vlastní zvuky:



Výběr se zobrazí/přehraje.



Výběr se přenese do SMS zprávy.

SMS archiv



→  → SMS archiv

Zobrazí se seznam SMS zpráv uložených v telefonu.

SMS zpráva skupině

SMS můžete rozeslat jako „oběžník“ skupině příjemců.



Zahájení odesílání.

Skupina

Otevře se adresář.

<Skupiny> Zobrazí se seznam skupin.



Vyberte skupinu.



Otevřete skupinu a označte všechny/ jednotlivé položky.



Odesílání započne po bezpečnostním dotazu.

Čtení



Doručení nové SMS zprávy se signalizuje na displeji.

Otevře se **Doručené**. Nabízí rychlý přehled o aktuálně přijatých zprávách.



K přečtení SMS zprávy stiskněte joystick.



Listujte v SMS zprávě po řádcích.



Pokud tento symbol bliká, je paměť SMS zpráv plná. Smažte nebo archivujte zprávy.

Odpověď

Na právě otevřenou SMS můžete ihned odpovědět. Nově přiřazený text se umístí před doručení text.



Přímá odpověď.

Nastavení

SMS podpis



→  → Nast.zpráv
→ Nastavení SMS → SMS podpis

Můžete zadat „podpis“ o maximální délce 16 znaků. Podpis pak bude přiřazen ke každé SMS zprávě s výjimkou **Odpověď** a když se provádějí změny existující SMS zprávy.

SMS profily



→  → Nast.zpráv
→ Nastavení SMS → SMS profily

Nastavit lze nejvýše 5 profilů SMS zpráv. V nich jsou definovány charakteristiky odesílání SMS zpráv.

Aktivace profilu



Vyberte profil.



Aktivujte.

Nastavení profilu



Vyberte profil a pomocí **Změnit** ho otevřete ke zpracování.

MMS

Služba **M**ultimedia **M**essaging **S**ervice umožňuje zasílat texty, obrázky/ videa a zvuky v kombinované zprávě jinému mobilnímu telefonu nebo na adresu elektronické pošty.

Podle nastavení telefonu lze přijmout kompletní zprávu případně jen upozornění s údaji o odesílateli a velikosti zprávy. Celou MMS zprávu lze stáhnout ručně později.

Vytvoření

MMS zpráva se skládá z hlavičky a obsahu. Může se skládat z několika stránek. Každá strana může obsahovat text, obrázek a zvuk. Nezapomínejte, že obrázky a zvuky mohou být chráněny (DRM, str. 10).

Vytvoření standardní MMS zprávy



→  → Vytvořit nové → MMS

Nejdříve vyberte objekt ke zpracování, který má být uložen na první stranu MMS zprávy.



Zobrazit funkce obrázků/ video: **Vložit obrázek**, **Vložit video**, **Kamera**

ZVUK



Vyberte.

Zobrazení zvukových funkcí: **Vložit zvuk**, **Nahrát**

TEXT



Vyberte.

Zobrazení textových funkcí (viz také str. 15).

Možnosti

Možnosti Otevřete menu.

Poslat	Odeslání MMS zprávy.
Přehled	Přehrání celé MMS zprávy na displeji.
Obrázek...	Viz výše.
Zvuk...	Viz výše.
Text...	Viz výše.
Stránka...	<p>Přidat stránku: vložení nové strany za aktuální.</p> <p>Smazat str.: smazání aktuální strany.</p> <p>Přehled str.: zobrazení dostupných stran.</p> <p>Načasování: zadání doby zobrazení jedné strany v sekundách.</p>

Vlastnosti	Zadání parametru odesílání (viz další kapitola).
Ulož jako předl.	Po vytvoření MMS zprávu uložte jako předlohu. Viz také dále:
Layout	Výběr ze čtyř možných rozvržení zpráv: Text nad obrázkem, pod ním, po straně (nalevo nebo napravo) od obrázku.
Barva...	Výběr barev pro: <ul style="list-style-type: none"> • Obr. na pozadí • Text na pozadí • Barva textu
(Standardní funkce viz str. 12)	

Předlohy



→  → MMS předloha

Předlohy MMS zpráv jsou uloženy MMS zprávy bez adresy. Mohou být odeslány jako nové MMS zprávy nebo je lze použít jako část nové MMS zprávy. Uloženo může být maximálně 10 předloh.

Předlohu vytvoříte napsáním nové MMS zprávy nebo pomocí přijaté MMS zprávy.

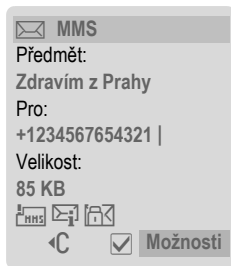
Možnosti Otevřete menu a vyberte **Ulož jako předl.**

Odeslání

Stránky nové MMS zprávy jsou již vytvořeny. MMS zpráva se zobrazí.



Otevření položky adresy.



Předmět: Vložte krátký popis MMS zprávy.

Poslat komu: Vložení jednoho/více telefonních čísel/ e-mailových adres.

Velikost: Zobrazíte velikost MMS zprávy.

Přílohy: Připojení příloh.



Zahájení odesílání.



Po potvrzení se MMS zpráva odešle.

Více: Připravení dalších políček pro adresu.



Možnosti odeslání

Možnosti Otevřete menu.

Poslat	Odeslání MMS zprávy.
Přehrát	Přehrání celé MMS zprávy na displeji.
Změnit	Výběr objektu ke změně objektu.
Přid. příjemce	Vložení příjemce z aktuálního adresáře.
Smaž příjemce	Vymazání jednoho příjemce.
Přid.přílohu	Připojení přílohy: <ul style="list-style-type: none"> • Vizitka • Schůzky • Obrázek • Video • Zvuk • Soubor
Přehled str.	Zobrazení stran MMS zprávy k posouzení anebo změně.
Ulož jako předl.	Po vytvoření MMS zprávu uložte jako předlohu.

(Standardní funkce viz str. 12)

Přijetí

 /  Upozornění na displeji na přijetí nové MMS zprávy/upozornění.



Spustit příjem. Podle nastavení (str. 33) se MMS zpráva/upozornění přenesou do seznamu doručených zpráv (Doručené).

Pro **následné** přijetí celé MMS zprávy musíte otevřít zprávu.

Přijmout Zahájení přenosu.

Přečtené

Byla přijata celá MMS zpráva.



Spustit přehrávání.

Funkce tlačítek při přehrávání:



Na další stranu.



Jedním **jedním krátkým** stisknutím se vrátíte na začátek aktuální strany, **dvojm krátkým** stisknutím na začátek předchozí strany.



Nastavte hlasitost.



Ukončení

Po skončení MMS zprávy se zobrazí detaily zprávy.

Předmět: Popis MMS zprávy.


Od: Údaje o odesilateli.

Velikost: Velikost MMS zprávy v KB.

Více: Další zadávací políčka.

Nastavení



-  → Nast.zpráv
- MMS nastavení
- Vyberte funkci.

Spojovací profil:

Nastavit lze šest profilů MMS zpráv. V nich jsou definovány vlastnosti odesílání zpráv. Pokud nastavení ještě nebylo provedeno, dostanete potřebná data od provozovatele sítě nebo přes „Nastavení konfigurace“ na: www.siemens.com/mobilephonescustomercare

mobilephonescustomercare



Vyberte profil.



Profil je aktivován.

Nastavení profilu



Zobrazení seznamu profilů.



Vyberte profil.



Stiskněte. Nastavení připojení.

Uživatel.nast.

Nastavte odeslání MMS zprávy podle přání:

Doručenka:	Vyžadovat potvrzení o doručení odeslaných zpráv.
Standardní priorita:	Priorita odeslání: Normální, Vysoká, Nizká

Čas vypršení:

Zvolit časový úsek, ve kterém se servisní centrum pokusí doručit zprávu:

Manuálně, 1 hodina, Tři hodiny, Šest hodin, 1 den, 1 týden, Maximum*

* Maximální doba, kterou povoluje provozovatel sítě.

Doba zobr.stránky:

Zadání doby zobrazení jedné strany v sekundách (standardní požadavek).

Listování vpřed v režimu Manuálně nebo Automatický.

Zjistit:

Příjem celé MMS zprávy nebo pouze upozornění na její doručení.

Automatický

Okamžitě přijmout kompletní MMS zprávu.

Aut.dom.sít'

Okamžitě přijmout kompletní MMS zprávu v domácí síti

Manuálně

Přijmout pouze oznámení.

Vytvořit:

Volné, Omezeno, Varování

Lze použít k příjmu výstražné zprávy nebo k omezení velikosti zprávy.

Zadej hodnoty:


Nastavení velikosti hlášení a zacházení s hlášením.

E-mail

Telefon disponuje programem elektronické pošty (klient), jehož pomocí lze psát a přijímat zprávy elektronické pošty e-mail.

Psaní/odeslání

 →  → Vytvořit nové → E-mail

Zadání údajů o adresátovi:

Pro: Zadejte jednu nebo více adres elektronické pošty.

Předmět: Zadejte předmět zprávy elektronické pošty.

Text: Zadejte text.

Rozšířená adresní políčka


Více: Otevřete další zadávací políčka.

Kopie: Adresy příjemců v kopii.

Skrytá kopie: Adresy příjemců v kopii, které nejsou pro ostatní příjemce viditelné.

Přílohy: Připojte přílohy – například obrázky anebo tóny.

K odeslání:

 Stiskněte.

Přijetí/čtení

 →  → Doručeno
→ Vyberte funkci.

Než si budete moci elektronickou poštu přečíst, musíte si ji vyzvednout ze serveru.

Stáhnout email

Přenesou se pouze hlavička zprávy.

Možnosti Otevřete menu a vyberte Stáhn.obsah.

Posl./prij.mail

Všechny zprávy elektronické pošty se přenesou do složky **Doručené** a odešlou se všechny hotové zprávy ze seznamu **Neodesláno**.

Nastavení


 →  → Nast.zpráv
→ E-mail.nastav.
→ Vyberte funkci.

Přístupy

Před použitím musí být nastaven přístup na server (účet) i parametry elektronické pošty. Potřebné údaje obdržíte od provozovatele sítě.

 Zvolte účet.

Aktivace přístupu

 Aktivace již vytvořeného účtu.

Nastavení přístupu

Změnit Zahájení změn. Vyplňte datová pole podle údajů od provozovatele služby.

Hlasová zpráva/CB

Hlasová zpráva



Pokud máte hlasovou schránku, volající vám může zanechat hlasovou zprávu

- je-li telefon vypnutý nebo není schopen přijmout volání,
- jestliže nechcete přijímat volání,
- nebo jestliže právě telefonujete.

Pro tuto službu může být nutná registrace a ruční nastavení.

Nastavení

Od provozovatele získáte dvě telefonní čísla:

Uložte číslo schránky

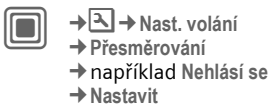
Toto telefonní číslo volejte, abyste si vyslechli hlasové zprávy.



Zadejte telefonní číslo a potvrďte ho **OK**.

Uložte číslo přeměrování volání

Na toto číslo budou volání přeměrována.



Zadejte telefonní číslo a přihlaste je do sítě pomocí **OK**.

Vyslechnutí zprávy



Nová hlasová zpráva může být oznámena – vždy dle provozovatele sítě – takto:



lkona a pípnutí.

Nebo



Upozornění SMS zprávou.

Nebo

vám zavolá automat.

Zavolejte do své hlasové schránky a vyslechněte zprávu.



Dlouze stiskněte (je-li to třeba, zadejte pouze jednou číslo hlasové schránky). Podle provozovatele sítě potvrďte pomocí **OK** a **Mailbox**.

Lokální služby



→ → Nastavení
→ Lokální služby

Někteří provozovatelé sítí nabízejí informační služby (informační kanály, Cell Broadcast). Jsou-li aktivovány informační služby, obdržíte pomocí volby **Seznam témat** zprávy týkající se aktivovaných témat.

Surf & zábava

Stáhněte si z internetu nejnovější informace, které jsou přesně přizpůsobené zobrazovacím možnostem vašeho telefonu. Kromě toho si můžete do svého telefonu stahovat hry a aplikace. Přístup na internet může vyžadovat registraci u provozovatele sítě.

Internet



Při vyvolání funkce se prohlížeč spustí s přednastavenou volbou (Nastavení prohlížeče, str. 37 případně s volbou stanovenou/předvolenou provozovatelem sítě).

Menu prohlížeče

Možnosti Otevřete menu.

Domovská str. Vyvolání přednastavené úvodní strany aktuálního profilu (str. 37).

Záložky Zobrazit v telefonu uloženou záložku, uložit záložku.

Jdi na... Zadání adresy URL.

Nově nahrát Obnovení aktuální strany.

Zobraz. URL Zobrazení aktuálně stažené strany k odeslání přes SMS zprávu/MMS/e-mail.

Historie Zobrazení naposledy navštívených internetových stran.

Rozpojit Odpojení spojení.

Soubor Uložení objektu aktuální strany nebo kompletní strany a zobrazení uložených stran.

Nastavení Nastavení prohlížeče (str. 37).

Ukončit Uzavření prohlížeče.

Ukončení spojení



Dlouze stiskněte k ukončení spojení a zavřete prohlížeč.

Navigace v prohlížeči



- Výběr odkazu.
- Nastavení, stav zap/vyp.



- **Krátce** stiskněte: o stránku zpět.

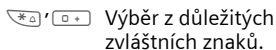


- O zadávací políčko/odkaz dopředu/dozadu.
- Listovat o řádek.

Zobrazení na displeji v prohlížeči



Zadávání zvláštních znaků



Nastavení prohlížeče



Možnosti Otevřete menu.

Nastavení Vyberte.

Prohlížeč	Nastavení možnosti spuštění i zacházení s obrázky a tóny a možnosti odeslání.
Profily	Zobrazí se seznam profilů k aktivaci/nastavení (viz dále).
Parametry protokolu	Nastavení parametrů protokolu, push zpráv a času přerušeni a nakládání s cookies.
Zabezpečení	Nastavení zakódování.
Kontext	Vrácení relace, vymazání paměti cache, historie a cookies.

Váš internetový prohlížeč je licencován:



Profily

Příprava telefonu k přístupu na internet závisí na příslušném provozovateli sítě:

Přednastavený profil

Většinou již byly vytvořeny přístupové profily pro jednoho nebo více provozovatelů sítě.

Vyberte profil.

Aktivace profilu

Manuální nastavení profilu

Potřebná data dostanete od provozovatele sítě nebo přes „Konfigurátor nastavení“ na: www.siemens.com/mobilephonescustomercare

Záložky



URL uložené v telefonu se zobrazí. Je možné uložit nové záložky. Je možné zpracovat nebo spravovat záložky v souborech.

Hry a Aplikace

Na internetu se nabízejí hry a aplikace. Po stažení je máte k dispozici na telefonu. Většina aplikací obsahuje návod k použití. Na telefonu jsou již nainstalované některé aplikace a hry. Jejich přehled najdete zde:

www.siemens.com/c75

Předpoklady

Profil WAP (str. 37) a přístup (str. 44) musí být nakonfigurovány.

Stažení

Příslušný přístup zvolte podle toho, zda nahráváte hry nebo aplikace:



nebo



Načtěte nebo spusťte hry nebo spusťte aplikace, nebo je znovu načtěte pomocí průvodce stahováním Downl.asistent.

Další informace

Ke stahování aplikací z internetu (například melodie vyzvánění, hry, obrázky, animace) lze použít prohlížeč.

Společnost Siemens odmítá převzít jakoukoli záruku v souvislosti s aplikacemi, které byly dodatečně nainstalovány zákazníkem a které nebyly součástí původní dodávky. Totéž platí u funkcí, které byly instalovány až dodatečně z iniciativy zákazníka. Riziko ztráty, poškození nebo závad tohoto přístroje nebo aplikací a obecně všechny škody a následky, které by mohly být důsledkem instalace těchto aplikací, nese výhradně kupující. Takovéto aplikace nebo dodatečná instalace určitých funkcí se z technických důvodů při výměně / nové dodávce a při případných opravách přístroje ztratí. V takových případech je třeba, aby si kupující aplikace znovu stáhnou, respektive je znovu odblokoval. Nezapomeňte na to, že váš přístroj je vybaven funkcí DRM (Digital Rights Management), takže jednotlivé stažené aplikace jsou chráněny před neoprávněným kopírováním. Tyto aplikace jsou pak určeny výhradně pro váš přístroj a nelze je z něj přenášet ani za účelem zálohování. Společnost Siemens nepřejímá záruku ani žádnou odpovědnost za možnost zákazníka opětovně si stáhnout nebo aktivovat aplikace, ani za bezplatné poskytnutí těchto služeb. Doporučujeme, abyste si aplikace občas zálohovali na počítači pomocí správce mobilního telefonu „Mobile Phone Manager“ (www.siemens.com/c75).

Downl.asistent



Během stahování máte k dispozici podporu.

Nastavení

Profily

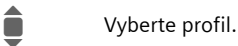


V profilu telefonu lze uložit různá nastavení, která umožňují přizpůsobit telefon různým úrovním hluku v okolí.

- Přednastaveno je pět standardních profilů. Lze je však změnit: **Normální prostředí**, **Tiché prostředí**, **Hlasité prostředí**, **Car Kit**, **Headset**.
- Individuálně můžete nastavit dva profily (<Jméno>).
- Nastavení speciálního profilu **Letadlo** je pevné a nelze ho měnit.

Nastavení profilu

Změňte standardní profil nebo vytvořte nový individuální profil:



Vyberte profil.

Možnosti Otevřete menu a vyberte Změnit nastav.

Zobrazí se seznam dostupných funkcí. Pokud jste ukončili nastavování funkcí, vraťte se zpět do menu profil, z něž můžete provést další nastavení.

Car Kit

Ve spojení se sadou Siemens handsfree se profil Car Kit aktivuje automaticky při zasunutí telefonu do držáku.

Headset

Profil se automaticky zapne pouze při použití originálního headsetu Siemens.

Letadlo

Všechny alarmy (schůzky, budík) jsou vypnuty. Tento profil **nelze změnit**.

Zapnout



Listovat k **Letadlo**.



Potvrďte výběr.



Pro aktivaci profilu ještě jednou potvrdit bezpečnostní dotaz. Telefon se automaticky vypne.

Normální provoz

Při opětovném zapnutí telefonu se automaticky aktivuje předešlý nastavený profil.

Témata



→ → Témata

Stáhněte si do telefonu úplně nové uživatelské rozhraní. Stiskem tlačítka se nově nastaví různé funkce vztahující se k tématu jako například animace při zapnutí/vypnutí, Pozadí, Spořič displeje, melodie při zapnutí/vypnutí, další animace.

Stávající nastavení lze přepsat.

Soubory témat jsou zkomprimovány za účelem úspory paměti. Po stažení nebo vyvolání z **Vlastní soub.** se při aktivaci automaticky rozbálí.

Aktivace nového tématu



Vyberte téma.



Aktivujte nové téma.



Potvrďte.

Zobrazení



→ → Zobrazení

→ Vyberte funkci.

Jazyk

Nastavení jazyka textů na displeji. Pomocí „automatiky“ se nastavuje jazyk, který používá domácí provozovatel sítě.

Byl-li náhodou nastaven jazyk, kterému nerozumíte, může být telefon následujícím zadáním nastaven zpět na jazyk provozovatele sítě:

* # 0 0 0 0 #

Zadávání textu

T9 preferovat

Intelligentní zadávání textu zapnout/vypnout.

Zadej jazyk Výběr jazyka pro zadávání textu.

Pozadí

Nastavení tapety displeje.

Operátor

Vyberte obrázek, který se zobrazí namísto loga provozovatele.

Nastav.barev

Vybrat barevné schéma položek včetně obrázku pozadí.

Spořič displeje

Po uplynutí nastavené doby zobrazí spořič displeje na displeji vybraný obrázek. Příchozí volání a každý stisk tlačítka tuto funkci ukončí, pokud není zapnuto zabezpečení.

Poznámka

Spořič **Digitální hod.** zkracuje dobu pohotovosti telefonu.

Anim.poStartu

Zobrazí se při zapnutí telefonu.

Anim.u vypn.

Zobrazí se při vypnutí telefonu.

Vlast. pozdrav

Zobrazí se při zapnutí místo animace.

Velká písmena

Volba mezi dvěma druhy velkého písma na displeji.

Osvětlení

Nastavení světlejšího nebo tmavšího osvětlení displeje.

Vyzvánění



→  → Vyzvánění
→ Vyberte funkci.

Nastavte upozorňovací tóny telefonu podle přání.

Nastav.vyzván

Aktivace/deaktivace vyzvánění nebo jeho zkrácení na krátké pípnutí.

Vibrace

Abyste zabránili rušení vyzvánějícím telefonem, můžete namísto akustického vyzvánění aktivovat vyzvánění vibrační. Vibrační vyzvánění lze zapnout i společně

s vyzváněním akustickým. Tato funkce je neaktivní při nabíjení akumulátoru a s připojeným příslušenstvím (kromě headsetu).

Hlasitost

Nastavte různé hlasitosti pro typy volání/funkce.

Další informace

Ujistěte se, že jste přijali volání, dříve než si telefon přiložíte k uchu. Tím se vyvarujete poškození sluchu hlasitým vyzváněním.

Přiřazení vyzvánění

Již přiřazené vyzvánění bude přehráno nebo se zobrazí seznam možných vyzvánění na výběr:

Phone Pilot



→  → Phone Pilot
→ Vyberte funkci.

Phone Pilot vás doprovází svými pokyny při celé řadě akcí prováděných s telefonem. Připomíná důležité termíny nebo narozeniny.

Phone Pilot je v telefonu při dodání a nelze ho smazat.

Zapnutí/vypnutí

Vyp Funkci Phone Pilot lze deaktivovat.

Standard Zvolte „standardní postavu“, která je součástí dodávky.

Jestliže jste si stáhli další postavy, můžete je také instalovat, aktivovat nebo smazat:



Vyberte položku.



Aktivujte.

Instalace

Další postavy lze stáhnout z internetu.



Vyberte položku v seznamu nebo **Doručeno**.



Při instalaci nové verze **Phone Pilot** ji lze pojmenovat podle svého přání.

Ano

Zapněte funkci.

Nast. volání



→ → **Nast. volání**
→ Vyberte funkci.

Inkognito



Je-li aktivní, při zapnutí se na displeji partnera nezobrazí vaše telefonní číslo (závisí na provozovateli sítě).

Druhé volání



Jste-li registrováni u této služby, můžete kontrolovat, zda je nastavená, a zapínat ji nebo vypínat.

Přesměrování

Můžete nastavit podmínky, za kterých se volání přesměrují do vaší hlasové schránky nebo na jiná čísla.

Nastavení přesměrování (příklad)

Nehlásí se



Vyberte **Nehlásí se**. (Zahrnuje podmínky **Když nedosaž.**, **Když se nehl.**, **Když obsazen**, viz dále)



Potvrďte a zvolte **Nastavit**, potom zadejte telefonní číslo, na které má probíhat přesměrování.

OK

Potvrďte. Potvrdí se nastavení sítě.

Všechna volání



Všechna volání budou přesměrována.



Zobrazení v nejvyšší řádce displeje v pohotovostním režimu.


Další způsoby přesměrování:

Když nedosaž., **Když se nehl.**, **Když obsazen**, **Příjem faxu**, **Příjem dat**

Filtr.volání

Signalizována jsou jen volání z telefonních čísel uložených v telefonním seznamu/adresáři nebo ve skupině. Ostatní volání se zobrazují pouze na displeji.

Libovol.tlačit.

Příchozí volání lze přijmout stisknutím kteréhokoliv tlačítka (kromě ).

Minutové píp.

Během hovoru uslyšíte (jen vy) každou minutu upozorňovací tón ke kontrole délky hovoru.

Nast.telefonu



→  → Nast.telefonu
→ Vyberte funkci.

Tóny tlačítek

Nastavení způsobu akustického potvrzování tlačítek.

Potvrzov. tón

Nastavte servisní a varovné tóny.

Aut.vypnutí

Telefon si můžete nastavit tak, aby se denně vypnul v určenou dobu.

Čís.přístroje

Zobrazí se uložené identifikační číslo telefonu (IMEI). Tato informace může být důležitá pro servisní službu.

Více

Opakovaným stisknutím zobrazíte další informace o přístroji.

Test přístroje

Po poslední informační straně se nabídne automatický test a jednotlivé testy. Při výběru **Test.sekvence** se provedou všechny jednotlivé testy.

Verze software

Zobrazení v pohotovostním stavu:

*** # 0 6 #**, poté stiskněte **Více**.

Asist. paměti

Asistent mazání vám pomůže při nedostatku místa v paměti telefonu.

Systém soub.

Formát

(Chráněno kódem telefonu)

Paměť telefonu se naformátuje a **všechna** uložená data se vymažou, včetně např. vyzvánění, obrázků, her atd. Formátování může trvat déle než jednu minutu.


Optimalizovat

Optimalizace paměti vymazáním již nepotřebných dočasných souborů.

Tovární nast.

Nastavení telefonu na výchozí hodnoty (z výroby). SIM karta a nastavení sítě tím nejsou ovlivněny.

Další způsob vložení v pohotovostním stavu:

*** # 9 9 9 9 #** 

Hodiny



→  → Hodiny
→ Vyberte funkci.


Čas/Datum

Změnit Nejdříve zadejte datum, potom čas.

Časov.pásma


Mapa světa

Zobrazte světová časová pásma.

 Výběr časových pásem.

Seznam měst

Seznam světových měst.

 Vyberte město ve zvoleném časovém pásmu.

Datum-formát

Výběr formátu zobrazení data.

Čas-formát

Vyberte 24hod. nebo 12hod.

Budhist.rok

Přepnutí na budhistické datum.

Zobraz. hodiny

Aktivuje/deaktivuje zobrazení času.


Aut.zjišť.času

Nastavení času proběhne automaticky přes síť GSM.



Výměna dat



→  → Výměna dat
→ Vyberte funkci.

GPRS



(General Packet Radio Service)
(Obecný rádiový paketový systém)

GPRS je nová technologie rychlejšího přenosu dat v mobilní síti. Symboly na displeji viz str. 6.

GPRS info

Zobrazení informace o spojení.

IrDA

Váš telefon je vybaven infračerveným rozhraním. Vzdálenost obou přístrojů nesmí překročit max. 30 cm. Infračervená okénka obou přístrojů by měla být namířena co nejpřesněji na sebe navzájem. Symboly na displeji vizstr. 6.

Datové služby

Výchozí nastavení a aktivace spojovacích profilů pro aplikace MMS, Wap. Přednastavení telefonu závisí na příslušném provozovateli sítě: Potřebná data dostanete od provozovatele sítě nebo přes „Konfigurátor nastavení“ na: www.siemens.com/mobilephonescustomer-care

HTTP profil

Přednastavení telefonu závisí na příslušném provozovateli sítě. Zeptejte se svého provozovatele sítě nebo se informujte na internetu na adrese

www.siemens.com/mobilephonescustomercare

Autentifikace

Aktivace nebo deaktivace kódovaného volení WAP (jen spojení CSD).

Fax/data mód

Posl.řeč/fax

Nastavte tuto funkci na telefonu **před**odesláním, takže můžete přepínat mezi hlasovým režimem a režimem faxu.

Přij.řeč/fax


Spusťte požadovaný komunikační program na počítači a zapněte na telefonu funkci **během** volání (počítač převezme připojení).

Přij.fax/data

Zavolání je signalizováno zvláštním volacím tónem a na telefonu se zobrazí typ (fax nebo data). Nyní spusťte ve svém počítači komunikační program k přijetí faxu/dat.

Zabezpečení



→  → Zabezpečení
→ Vyberte funkci.

Aut.zamk.tlač.

Je-li tato funkce aktivní a po dobu jedné minuty nestisknete žádné tlačítko, klávesnice se automaticky zablokuje. To chrání před neúmyslným stisknutím tlačítek telefonu. Zůstanete ale i nadále dosažitelní a můžete také volit tísňové volání.

Další informace

Zablokování/odblokování v pohotovostním režimu. Kdykoliv:



Dlouze stiskněte.

Přímá volba

Lze volat již jen **jedno** telefonní číslo. Požadovaný kód telefonu (4 až 8 číslic) nastavíte sami v prvním bezpečnostním nastavení.



Chcete-li telefon vypnout, **dlouze stiskněte**, potom zadejte kód telefonu.

Jen



Volání omezit na čísla chráněná v telefonním seznamu na SIM kartě.

Jen tato SIM



Telefon je chráněn před používáním s jinou SIM kartou.

Kódy PIN

Popis viz str. 13:

Použit PIN, Změnit PIN, Změnit PIN2, Změň.kód přís

Blokované sítě



Síťové blokování omezuje používání vaší SIM karty.

Všechna odch.

všechna odchozí volání, kromě tísňových volání, jsou blokována.

Odch.mezinár.

(Odchozí mezinárodní)

jsou povolena pouze vnitrostátní volání.

Odch.mn.kr.do

(Odchozí mezinárodní bez tuzemska.)

Žádné mezinárodní volání, povolena pouze volání do domovské země.

Všechn.přích.

Telefon je blokován proti všem přichozím voláním.

Když roaming

Mimo svoji domovskou síť nepřijmete žádná volání.

Kontrol.stavu

Dotaz na stav blokování sítě

Odstranit vše

zrušení všech blokování.

Sít'



→ → Sít'
→ Vyberte funkci.

Linka



Musí být přihlášena **dvě nezávislá** telefonní čísla.

Info o síti

Zobrazí se seznam aktuálně dostupných sítí GSM.

Změnit síť

Hledání sítě bude zahájeno znovu.

Aut.volba sítě

Je-li aktivována, je další síť vytáčena v pořadí „upřednostňovaných sítí“.

Prefer. síť

Nastavte provozovatele sítě, které upřednostňujete při opuštění vaší domovské sítě.

Vybrat pásmo



Zvolte mezi GSM 900, GSM 1800 a GSM 1900. Ověřte si, zda provozovatel sítě podporuje zvolený režim.

Rychlé hledání

Přihlášení do sítě proběhne v kratších intervalech.

Uživatel.skup.



Podle provozovatele sítě můžete touto službou tvořit skupiny. Tyto mají například přístup k interním (firemním) informacím nebo pro ně platí zvláštní tarify. Podrobnosti si vyjasněte u provozovatele sítě.

Příslušenství



→ → Příslušenství
→ Vyberte funkci.

Do auta

Jen v kombinaci s originální soupravou handsfree Siemens Car Kit. Profil Car Kit se aktivuje automaticky při zasunutí telefonu do držáku.

Autom.přijem

(stav při dodání: vypnuto)

Volání se automaticky přijmou po několika sekundách. Je možné nežádoucí odposlouchávání hovoru!

Automat. vypnutí

(stav při dodání: 2 hodiny)

Napájení telefonu v autě. Čas mezi vypnutím zapalování a automatickým vypnutím telefonu lze nastavit.

Reprod.v autě

Podle podmínek vylepšuje kvalitu reprodukce.

Headset

Jen v kombinaci s originální soupravou Siemens headset. Jestliže používáte originální náhlavní soupravu Siemens (headset), po zapojení náhlavní soupravy se profil aktivuje automaticky.

Autom.přijem

(stav při dodání: vypnuto)

Volání jsou přijata automaticky po několika sekundách (pokud není vyzvánění vypnuto nebo nastaveno na krátký upozorňovací tón pípnutí). Měli byste při tom mít headset na uchu.

Automatický příjem

Když si ne všimnete, že telefon přijal volání, hrozí, že vás volající může odposlouchávat.

Tlačítko přímé volby


Dialogová tlačítka

Obsadíte obě dialogová tlačítka displeje telefonním číslem nebo funkcí.

Změna

Dialogovému tlačítku je přiřazena například funkce **Internet**. Toto nastavení se změní (v pohotovostním režimu):

Internet **Krátce** stiskněte, poté stiskněte **Změnit**.

Vyberte novou funkci ze seznamu potvrďte ji .

Použití


Možnost „Internet“ zde slouží jen jako příklad.


Internet **Dlouze** stiskněte, aplikace se spustí.

Zrychlená tlačítka

Tlačítkům 2 až 9 přiřadíte telefonní čísla nebo funkce. Tlačítko 1 je rezervováno pro hlasovou schránku.

Přiřazení funkcí

 Číselné tlačítko (např. 3) **krátce** stiskněte, potom stiskněte **Nastav.**

Vyberte novou funkci ze seznamu a potvrďte ji .


Použití

Výběr uloženého telefonního čísla nebo spuštění uložené aplikace (např. **Kalendář**).

V pohotovostním režimu:

 **Dlouze** stiskněte.

Moje menu


 Stiskněte.

Moje m... Stiskněte.


Sestavte si vlastní menu. Obsazeno je 10 položek, ale lze je změnit.


Změna menu

Každou položku (1 - 10) lze zaměnit za jinou ze seznamu výběru.

 Vyberte položku.

Změnit Otevřete seznam funkcí na výběr.

 Vyberte **novou** položku ze seznamu.

 Potvrďte. Položka se uloží.

Vše resetovat

ResetVš. Vyberte. Po ověřovacím dotazu se znovu nastaví výchozí nastavení.

Organizér

 →  → Vyberte funkci.


Kalendář

Do kalendáře lze zaznamenávat termíny. Čas a datum musí být přesně nastaveny.

Kalendář nabízí tři náhledy: měsíční, týdenní a denní náhled.

Různé položky jsou označeny jiným barevným kódováním. Termíny jsou zobrazeny jako svislé pruhy u vodorovného dělení po hodinách.

Procházení:

 Listování po týdnech, dnech, hodinách.

Nast-kalendář

Začátek dne:

Počáteční hodina pracovního dne.

Začátek týdne:

Den v týdnu, s měsíčním a týdenním náhledem zleva

Nast.víkend

Nastavení dnů víkendu.

Zobrazit narozeniny:

Ano/ne

Schůzky

Schůzky se zobrazují v seznamu v chronologickém pořadí.

Zadání nového termínu

<Nový záznam>

Vyberte.

Kategorie:



Memo: Vložení textu popisu



Hlasový zázpis.: Zadání hlasových poznámek.



Volání: Zadání telefonního čísla. Ohlásí se alarmem.



Setkání: Vložení textu popisu.



Dovolená: Vložení počátečního a koncového data.



Narozeniny: Vložení jména a data.

Podle typu se nabízejí různá zadávací a výběrová políčka. Počet políček může být omezen, viz **Standard** na konci seznamu.

Další informace





Budík, alarm nastaven.



Termín, alarm nastaven.

Alarm zazní i při vypnutém telefonu (s výjimkou režimů **Letadlo**, str. 39). Telefon nepřejde do pohotovostního režimu. Ten lze deaktivovat stiskem jakéhokoliv tlačítka.

 →  → Vyberte funkci.

Úkoly

Úkol se v časovém programu vybraného dne zobrazí jako termín. Na rozdíl od termínu ale nemusí obsahovat údaj o čase. V tomto případě se úkol objeví každý den na začátku seznamu, dokud není označen jako vyřízený. Úkoly se zadávají podobně jako v **Schůzky** (viz „Schůzky“).

Poznámky

Podpora-T9 (str. 15) usnadňuje vytváření krátkých zpráv, například nákupních seznamů. Důvěrné poznámky zajistíte pomocí kódu telefonu.

Ztrac.alarmy


Události se zvukovým připomenutím (**Schůzky**, **Úkoly**), na které jste nezareagovali, se vypíší ke čtení.


Hlasový zápis.


Diktafon lze použít také k záznamu krátkých hlasových poznámek.

Nová nahrávka

<Nahrát znovu>
Vyberte.


 Po krátkém upozornovacím tónu vyslovte text.

 Střídání pauzy/nahráváníí.


 Ukončení nahráváníí. Nahrávka se automaticky uloží s údajem o čase.

Přejmenovat pomocí **Možnosti**.

Přehrávání

 Výběr požadované nahrávky.

 Přehrávání/pauza, střídavě.

 **Dlouze** stiskněte k rychlému převíjení zpět a vpřed.

Upozornění!

Použití této funkce podléhá omezením ze zákona, zejména pak trestněprávním omezením.

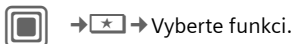
Informujte prosím svého partnera předem, když si budete chtít hovor nahrát, a zacházejte s nahranými hovory důvěrně.

Tuto funkci smíte používat pouze tehdy, souhlasí-li váš partner.

Časov.pásma

Viz str. 44.

Extra



→ [★] → Vyberte funkci.

Služby SIM (volitelné)

Poskytovatel sítě může prostřednictvím SIM karty nabízet zvláštní aplikace jako mobilní bankovníctví, informace z burzy apod.



Symbol služeb SIM.

Další informace si můžete vyžádat od provozovatele služeb.

Budík

V nastavenou dobu bude zvonit i v případě, že telefon je vypnutý.

Změnit Stisknutím nastavte.

Zapnutí/vypnutí buzení.

Nastavení času buzení (hh:mm).

Nastavení jednotlivých dnů.

Zobrazení možností: čas a dny buzení.

Nastavte dny, ve kterých chcete být vzbuzeni.

Dlouhý stisk označí všechny dny nebo zruší jejich označení.

OK Potvrďte nastavení.

Opakovaný alarm lze nastavit pomocí **Dočasně vyp.**

Nahrávání zv.

Zvukový zázpisník použijte k záznamu zvuků nebo tónů k použití jako vyzvánění.

Nová nahrávka

Spuštění z hlavního menu



→ [★] → Nahrávání zv.

nebo spuštění také z jiné aplikace:

<Nahrát znovu>

Vyberte. Na displeji se zobrazí zbývající čas, který je k dispozici, i čas nahrávání.

Nahrávání začne krátkým upozorňovacím tónem.

Střídání pauzy/nahrávání.

Ukončení nahrávání.

Nahrávka se uloží s údajem o čase ve složce **Zvuky. Přejmenovat s Možností.**

Při spuštění z jiné aplikace – například vytváření MMS zprávy:

Vložit Převzetí nahrávky do aplikace.

Přehrávání



Výběr požadované nahrávky.



Střídání pauzy/nahráváníí.



Dlouze stiskněte k rychlému převíjení zpět a vpřed.

Kalkulačka



→ → Kalkulačka

Kalkulačku lze používat v základní verzi i s rozšířeným rozsahem funkcí (**Možnosti**).



Zadejte číslici/číslice.



Nastavte funkce.



Použijte funkci.



Zadejte číslici/číslice.



Použijte funkci. Výsledek se ihned vypočítá a zobrazí.



→ → Vyberte funkci.

Převod.jedn.

Můžete převadět navzájem různé měrné jednotky.



Vyberte výchozí jednotku/měnu, potom zadejte množství.



Vyberte cílovou jednotku/měnu. Výsledek se zobrazí.

Zvláštní funkce tlačítek:



Umístění desetinné čárky.



Změna znaménka.

Měna

Při prvním vyvolání funkce zadejte základní měnu.



Zadejte měnu (např. euro) a stiskněte **Uložit**. Nyní zadejte název a směnný kurz přepočítávaných měn.

Stopky

Lze zachytit a uložit dva mezičasy.



Spuštění/zastavení.

Reset

Vynulovat.



→  → Vyberte funkci.

Odpočítávání

Uplyne nastavený čas. Poslední 3 sekundy jsou zvukově signalizovány. Na konci zazní speciální upozorňovací tón.

Dálková synchronizace

Synchronizujte externě uložená data (adresy, kalendář atd.) s daty ve vašem telefonu.

Synchronizace

Synchr. Zvolte počítač, synchronizace se spustí.

Další Prolistujte jednotlivá zobrazení.

Synchr. nastavení

Na výběr máte 5 profilů.

Správa přístr.

Jestliže jste obdrželi informaci o aktualizacích softwaru předávanou zprávou, můžete se připojit k serveru provozovatele sítě a software si stáhnout.

Vlastní soub.

K organizaci souborů máte k dispozici systém, se kterým můžete pracovat jako se správcem souborů na počítači. Ve **Vlastní soub.** jsou k tomuto účelu založeny pro různé typy dat vlastní složky. Chcete-li například stahovat nové obrázky nebo zvuky, funkce stahování souborů je obsažena v příslušných složkách.

Nezapomínejte, že obrázky a zvuky mohou být chráněny (DRM, str. 10).



Zobrazí se seznam složek a souborů.

Procházení



Vyberte v seznámech soubor/složku.



V náhledu lze libovolně pohybovat kurzorem.



Otevřete adresář nebo spusťte soubor pomocí příslušné aplikace.

Možnosti

Přístup k různým funkcím správy.

Mobile Phone Manager (MPM)

MPM (Mobile Phone Manager) umožňuje využívat rozšířené telefonní funkce počítače. Telefon a počítač navzájem komunikují přes IrDA, Bluetooth nebo datový kabel (příslušenství). Nejnovější verzi MPM si můžete stáhnout z Internetu z adresy:

www.siemens.com/c75

Další informace o funkcích a používání programu MPM si vyhledejte v online nápovědě.

Media player

Když prohlídíte obrázek/video nebo posloucháte melodii, aplikace spustí přehrávání médií.



Přejít na další soubor melodie.



Zapne osvětlení displeje.

Obrázky



Zoom. Oběma tlačítky displeje (+/-) se zvětšuje/zmenšuje obraz. Pomocí joysticku lze přesouvat výřez obrázku.



Vystředit obrázek.



Střídat režim celé obrazovky a zpět.

Poslat

Např. odeslat přes MMS nebo e-mail.

Melodie/video



Přehrání nebo zastavení, podle situace.



Přepínání ztlumení zvuku.



Nastavte hlasitost.



Ukončení přehrávání.

Zpracování obrázku

Možnosti Otevřete menu a vyberte Změnit.

Zákaznický servis

Nabízíme Vám rychlé a individuální poradenství! Máte několik možností:

Naše podpora online v síti Internet:

**[www.siemens.com/
mobilephonescustomercare](http://www.siemens.com/mobilephonescustomercare)**

Dosažitelní vždy a všude. Ohledně našich produktu získáte podporu 24 hodin denně. Zde naleznete interaktivní systém vyhledávání závad, souhrn nejčastěji kladených otázek a odpovědí, jakož i návody k obsluze a nejnovější aktualizace softwaru ke stažení.

Během hovoru mějte prosím při ruce doklad o koupi a číslo přístroje (IMEI, zobrazení: *#06#), verze SW (zobrazení: *#06#, pak **Více**) a případně Vaše zákaznické číslo v servisu Siemens.

V zemích, v nichž není produkt prodáván autorizovanými prodejci, nejsou nabízeny servisní služby (výměna, příp. oprava přístroje).

V případě nutných oprav, popř. garančních nebo záručních nároků, Vám naše servisní centrum poskytne rychlou a spolehlivou pomoc:

Abu Dhabi	0 26 42 38 00
Argentina	0 80 08 88 98 78
Austrálie	13 00 66 53 66
Bahrajn	40 42 34
Bangladéš	0 17 52 74 47
Belgie	0 78 15 22 21
Bolívie	0 21 21 41 14
Bosna a Hercegovina	0 33 27 66 49
Brunej	02 43 08 01
Bulharsko	02 73 94 88
Česká republika	2 33 03 27 27
Chile	8 00 53 06 62
Chorvatsko	0 16 10 53 81
Čína	0 21 23 01 71 88
Dánsko	35 25 86 00
Dubaj	0 43 96 64 33
Egypt	0 23 33 41 11
Ekvádor	18 00 10 10 00
Estonsko	6 30 47 97
Filipíny	0 27 57 11 18
Finsko	09 22 94 37 00
Francie	01 56 38 42 00
Hongkong	28 61 11 18
Indie	22 24 98 70 00 Extn: 70 40
Indonésie	0 21 46 82 60 81
Irsko	18 50 77 72 77
Island	5 11 30 00
Itálie	02 24 36 44 00
Jihoafrická rep.	08 60 10 11 57
Jordán	0 64 39 86 42
Kambodža	12 80 05 00
Kanada	1 88 87 77 02 11
Katar	04 32 20 10
Keňa	2 72 37 17
Kolumbie	01 80 07 00 66 24
Kuvajt	2 45 41 78
Libanon	01 44 30 43
Libye	02 13 50 28 82
Litva	7 50 11 18
Lotyšsko	8 70 07 07 00
Lucembursko	43 84 33 99
Maďarsko	06 14 71 24 44
Makedonie	02 13 14 84
Malajsie	+ 6 03 77 12 43 04

Malta	+ 35 32 14 94 06 32	Saudská Arabie	0 22 26 00 43
Maroko	22 66 92 09	Singapur	62 27 11 18
Mauritius	2 11 62 13	Slovensko	02 59 68 22 66
Mexiko	01 80 07 11 00 03	Slovinsko	0 14 74 63 36
Německo	0 18 05 33 32 26	Španělsko	9 02 11 50 61
Nigérie	0 14 50 05 00	Spojené arabské emiráty	0 43 66 03 86
Nizozemsko	0 90 03 33 31 00	Srbsko	01 13 07 00 80
Norsko	22 70 84 00	Švédsko	0 87 50 99 11
Nový Zéland	08 00 27 43 63	Švýcarsko	08 48 21 20 00
Omán	79 10 12	Taiwan	02 23 96 10 06
Pákistán	02 15 66 22 00	Thajsko	0 27 22 11 18
Paraguay	8 00 10 20 04	Tunisko	71 86 19 02
Peru	0 80 05 24 00	Turecko	0 21 64 59 98 98
Pobřeží slonoviny	05 02 02 59	Ukrajina	8 80 05 01 00 00
Polsko	08 01 30 00 30	USA	1 88 87 77 02 11
Portugalsko	8 08 20 15 21	Velká Británie	0 87 05 33 44 11
Rakousko	05 17 07 50 04	Venezuela	0 80 01 00 56 66
Rumunsko	02 12 09 99 66	Vietnam	84 89 20 24 64
Rusko	8 80 02 00 10 10	Zimbabwe	04 36 94 24
Řecko	80 11 11 11 16		

Péče a údržba

Váš telefon byl navržen a vyroben s velkou péčí a této péče by se mu mělo dostat i za provozu. Dále uvedená doporučení vám umožní používat telefon po řadu let.

- Chraňte telefon před mokrem a vlhkem. Srážky, vlhkost a tekutiny obsahují minerály, které způsobují korozi elektrických obvodů. Pokud telefon navlhne. Nepokládejte telefon a ani jej nesušte položením na zdroje tepla nebo do nich (např. mikrovlnná trouba, klasická trouba nebo radiátor). Telefon se může přehřát a explodovat.
- Telefon nepoužívejte ani neuchovávejte v prašných a špinavých prostorách. Může dojít k poškození pohyblivých částí a kryt se může zdeformovat a změnit barvu.
- Telefon nenechávejte na slunci ani v prostředí s vysokou teplotou (např. přístrojový panel v autě v létě). Vysoké teploty mohou zkrátit životnost elektronických zařízení, poškodit akumulátory a deformovat nebo roztavit plasty.
- Telefon neuchovávejte v chladných prostorech. Zvláště s následným opětovným ohřátím (na normální provozní teplotu), vlhkost pak může v přístroji zkondenzovat a poškodit elektronické součástky.
- Telefon nenechte spadnout, chraňte ho před úderem a otřesy. Hrubým zacházením s přístrojem může dojít k poškození elektronických součástek.
- Při čištění telefonu nepoužívejte agresivní chemikálie, rozpouštědla a abrasivní čisticí prostředky!

Výše uvedené pokyny platí ve stejné míře pro telefon, akumulátor, nabíječku a veškeré příslušenství. Pokud tyto součásti nepracují správně, dostane se vám rychlé a spolehlivé pomoci v našich servisních centrech.

Prohlášení o kvalitě akumulátoru

Kapacita akumulátoru mobilního telefonu se snižuje s každým nabitím/vybitím. K postupnému snižování kapacity dochází také skladováním za příliš vysokých nebo nízkých teplot. I po úplném nabití akumulátoru se tak může značně snížit doba provozu mobilního telefonu.

Avšak v každém případě je akumulátor v takovém stavu, aby mohl být i šest měsíců po koupi mobilního telefonu nabíjen a vybíjen. Jestliže po šesti měsících akumulátor trpí znatelnou ztrátou výkonu, doporučujeme ho vyměnit. Kupujte prosím pouze originální akumulátory Siemens.

Prohlášení o kvalitě displeje

V důsledku použité technologie se na displeji výjimečně může objevit několik odlišně zbarvených bodů (dots).

Pamatujte, že jasnější nebo tmavší tečky obecně nejsou závadou.

Údaje o přístroji

Prohlášení o shodě

Společnost Siemens Information and Communication mobile tímto prohlašuje, že mobilní telefon popsaný v návodu je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/EC (R&TTE) a tím také s nařízením vlády č. 426/2000 Sb. v posledním znění.

Telefon splňuje hodnoty koeficientu SAR definované organizací ICNIRP a hodnoty předepsané nařízením vlády č. 480/2000 Sb. O ochraně zdraví před neionizujícím zářením. Přístroj je možno provozovat jako rádiové zařízení na základě generální licence č. GL - 1/R/2000. Prohlášení o shodě najdete na adrese:

www.siemens.com/mobiledocs

CE 0168

Technické údaje

Třída GSM:	4 (2 Watt)
Frekvenční pásmo:	880 ... 960 MHz
Třída GSM:	1 (1 Watt)
Frekvenční pásmo:	1 710 ... 1 880 MHz
Třída GSM:	1 (1 Watt)
Frekvenční pásmo:	1 850 ... 1 990 MHz
Hmotnost:	85 g
Rozměry:	103 × 44 × 17 mm (70 cm3)
Akumulátor Li-Ion:	750 mAh
Provozní teplota:	-10 °C... +55 °C
SIM karta:	Plug-In 1,8 V/3,0 V

ID telefonu

Následující údaje jsou důležité při ztrátě telefonu nebo SIM karty:

SIM karta č. (uvedeno na kartě):

.....

15 místné sériové číslo telefonu
(pod akumulátorem):

.....

Zákaznický servis provozovatele sítě:

.....

Při ztrátě

Jestliže ztratíte telefon nebo SIM kartu, obraťte se ihned na provozovatele služeb, abyste zabránili jejich zneužití.

Doba provozu

Doba provozu vždy závisí na konkrétních podmínkách použití. Extrémní teploty značně snižují pohotovostní dobu telefonu. Telefon proto nenechávejte na přímém slunci ani na topení.

Doba hovoru: 100 až 330 minut

Pohotovostní doba: 60 až 300 hodin

Provedená akce	Čas (min)	Snížení pohotovostní doby o
Volání	1	30 - 90 minut
Světlo *	1	40 minut
Vyhledávání sítě	1	5 - 10 minut

* Zadávání tlačítka, hry, organizér atd.

SAR

Tento mobilní telefon splňuje poža-davky stanovené nařízením vlády č. 480/2000 Sb. o ochraně zdraví před neionizujícím zářením.

Váš telefon je zároveň rádiovým vysílačem i přijímačem. Byl navržen a vyroben tak, aby splňoval hodnoty stanovené v uvedeném nařízení vlády. Toto nařízení a jeho přílohy jsou v souladu s doporučeními ICNIRP* a směrnicí EU (1999/519/EC).

Limitní hodnoty určují nejvyšší při-pustné hodnoty vysílačiho výkonu pro veškeré osoby. K těmto hod-notám dospěly nezávislé vědecké organizace na základě pravidelného a podrobného vyhodnocování vědeckých studií.** Pro zajištění bezpečnosti všech osob, nezávisle na jejich stáří a zdravotním stavu, obsahují limitní hodnoty významnou bezpečnostní rezervu.

Hodnoty doporučené Evropskou radou používají "měrný absorbovaný výkon" (SAR). Limitní hodnota SAR je stanovena mezinárodními doporučeními na 2,0 W/kg.***

Testy SAR jsou prováděny ve standardních provozních polohách, přičemž testovaný mobilní telefon vysílá ve všech frekvenčních pásmech s nejvyšším možným výkonem. V provozu se skutečná hodnota SAR telefonu běžně pohybuje hluboko pod maximální hodnotou, protože telefon pracuje s nižšími výkonostními stupni.

Vysílá tedy jen s nejmenším možným výkonem, který je potřebný pro dosažení sítě. Všeobecně platí: čím blíže jste k anténě základny, která obsluhuje vaše volání, tím nižší je vysílací výkon vašeho telefonu.

Předtím než přijde model telefonu na trh, musí být prokázáno splnění podmínek směrnice R&TTE Evropského společenství. Hodnotu SAR telefonu tohoto najdete na internetové adrese:

www.siemens.com/mobilephones

I přesto, že se SAR hodnoty mohou u jednotlivých přístrojů a podle situace při provozu lišit, odpovídají tyto hodnoty požadavkům NV č. 480/2000 Sb.

Nejvyšší hodnota měřená podle standardu je

0,478 W/kg.

* International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection

** Světová zdravotnická organizace WHO (WHO, CH-1211 Ženeva 27, Švýcarsko) prohlašuje na základě současných vědeckých studií, které naznačují, že není nutné zavedení zvláštních opatření při používání mobilního telefonu. Další informace najdete na:

www.who.int/peh-emf nebo

www.mmfa.org

*** SAR limitní hodnota pro všeobecně používané mobilní telefony činí 2,0 W/kg vztaheno na 10 gramů tkáně.

V této hodnotě je obsažena značná rezerva, která zabezpečuje ochranu veřejnosti a pokrývá i případné odchylky při měření. Požadavky na hodnoty SAR se mohou v jednotlivých státech lišit. Další informace k SAR pro další státy najdete na adrese:

www.siemens.com/mobilephones

Licenční smlouva

Tato licenční smlouva (dále jen „smlouva“) se uzavírá mezi Vámi a společností Siemens Aktiengesellschaft, Německo (dále jen „Siemens“). Smlouva Vás opravňuje používat licencovaný software, uvedený níže v bodě 1, který může být obsažen ve vašem telefonu, uložený na CD-ROM, zaslaný elektronickou poštou nebo letecky, stažený z webových stránek nebo serverů společnosti Siemens či z jiných zdrojů v souladu s níže uvedenými podmínkami.

Před používáním telefonu si tuto smlouvu pečlivě přečtěte. Používáním telefonu nebo instalací, kopírováním a/nebo používáním licencovaného softwaru potvrzujete, že jste smlouvu přečetli a rozumíte jí, a že souhlasíte s tím, že budete vázáni všemi podmínkami uvedenými níže. Dále souhlasíte s tím, že jakmile bude společnost Siemens nebo jiný udělovatel licence společnosti Siemens (dále jen „udělovatel licence“) zapojen do jakéhokoli řízení, právního či jiného, aby uplatnil svá práva podle této smlouvy, společnost Siemens anebo jeho udělovatel licence budou mít nárok od vás kromě ostatních důležitých částek také přiměřené poplatky za právní zastoupení, náklady a výdaje. Pokud nesouhlasíte se všemi podmínkami této smlouvy, pak licencovaný software neinstalujte ani nepoužívejte. Tato smlouva se vztahuje na všechny aktualizace, nové verze, revize či zdokonalení licencovaného softwaru.

1. LICENCOVANÝ SOFTWARE. Termín „licencovaný software“ tak, jak se používá v této smlouvě, znamená společně: veškerý software ve vašem telefonu, veškerý obsah disket nebo disku CD-ROM, elektronickou poštu a její příložené soubory, nebo jiná média, s nimiž se tato smlouva dodává, a zahrnuje veškerý související software a aktualizace společnosti Siemens nebo třetí strany, dále modifikované verze, aktualizace, dodatky a kopie licencovaného softwaru, pokud existují, jež jsou distribuované letecky, stažené z webových stránek nebo serverů společnosti Siemens či z jiných zdrojů.

2. AUTORSKÁ PRÁVA. Licencovaný software a všechna související práva, zejména vlastnická práva, náleží společnosti Siemens, jejím udělovatelům licence nebo pobočkám a jsou chráněna ustanoveními mezinárodních smluv a všemi odpovídajícími národními zákony. Tato smlouva na vás nepřenáší ani vám nedovoluje získat jakýkoli vlastnický nárok nebo vlastnický podíl na licencovaném softwaru či na právech k němu. Struktura, organizace, data a kód licencovaného softwaru jsou cenná obchodní tajemství a důvěrné informace společnosti Siemens, jejich udělovatelů licence nebo poboček. Sdělení o autorských právech musíte reprodukovat a uvádět na všech povolených kopiích licencovaného softwaru, které si pořídíte.

3. LICENCE A POUŽÍVÁNÍ. Společnost Siemens Vám uděluje nevýlučná a nepřevoditelná práva konečného uživatele k instalaci licencovaného softwaru nebo používání licencovaného softwaru nainstalovaného v telefonu. Licencovaný software je licencován s telefonem jako jeden integrovaný výrobek a lze ho používat s telefonem pouze tak, jak je uvedeno v této smlouvě.

4. ROZSAH LICENCE. Licencovaný software nesmíte kopírovat, rozšiřovat ani z něj vytvářet odvozené práce, kromě těchto výjimek:

(a) Můžete si pořídit jedinou kopii licencovaného softwaru, mimo dokumentace, jako archivní záložní kopii originálu. Veškeré další kopie licencovaného softwaru jsou porušením této smlouvy.

(b) Licencovaný software nesmíte používat, modifikovat či přenášet právo na jeho použití jinak než spolu s doprovodným hardwarem, ani nesmíte licencovaný software kopírovat jinak, než je výslovně uvedeno v této smlouvě.

(c) Na licencovaný software nesmíte poskytovat sublicenci, pronajímat ho nebo ho půjčovat.

(d) U programů tohoto licencovaného softwaru nesmíte provádět zpětný rozbor, dekompilaci, modifikaci nebo převod ze strojového kódu, kromě případů a pouze v rozsahu, kdy tuto činnost výslovně povoluje příslušný zákon bez ohledu na toto omezení.

Součástí tohoto licencovaného programu mohou dodávat třetí strany a tyto součásti mohou podléhat samostatným licenčním podmínkám. Tyto podmínky jsou uvedeny v dokumentaci.

5. SIEMENS PŘÍSNĚ ZAKAZUJE ZNEUŽITÍ LICENCOVANÉHO SOFTWARE NEBO DAT GENEROVANÝCH LICENCOVANÝM SOFTWAREM, JEŽ MŮŽE PORUŠOVAT NĚMECKÉ, AMERICKÉ A JINÉ ZÁKONY A MŮŽE VÁS VYSTAVIT ZNAČNÉ TRESTNÍ ODPOVĚDNOSTI. Nesete výhradní odpovědnost za jakékoli zneužití licencovaného softwaru podle této smlouvy a za jakoukoli trestní odpovědnost nebo škodu, která se jakkoli vztahuje k vašemu používání licencovaného softwaru v rozporu s touto smlouvou. Rovněž nesete odpovědnost za používání licencovaného softwaru v souladu s touto smlouvou.

6. UKONČENÍ. Tato smlouva je platná od prvního dne, kdy licencovaný software nainstalujete, zkopírujete nebo ho jinak použijete. Tuto licenci můžete kdykoli ukončit tím, že vymažete nebo zničíte licencovaný software, všechny záložní kopie a všechny související materiál, který Vám společnost Siemens poskytla. Vaše licence skončí automaticky a okamžitě bez upozornění, jakmile nedodržíte kterékoli ustanovení této smlouvy. Práva a povinnosti v bodech 2, 5, 6, 7, 9, 12 a 13 této smlouvy zůstávají po ukončení smlouvy v platnosti.

7. BERETE NA VĚDOMÍ, ŽE LICENCOVANÝ SOFTWARE SE POSKYTUJE „TAK JAK JE“ A ŽE ANI SPOLEČNOST SIEMENS, ANI ŽÁDNÝ Z JEHO UDĚLOVATELŮ LICENCE NEPŘEDKLÁDÁ ŽÁDNÁ FAKTA NEBO ZÁRUKY, AŽ VÝSLOVNĚ ČI MLČKY PŘEDPOKLÁDANÉ, ZEJMÉNA ZÁRUKY PRŮDEJNOSTI NEBO VHODNOSTI KE KONKRÉTNÍM ÚČELŮM, ANI ZÁRUKY, ŽE LICENCOVANÝ SOFTWARE NEPORUŠÍ ŽÁDNÉ PATENTY, AUTORSKÁ PRÁVA, OBCHODNÍ ZNÁMKY ČI JINÁ PRÁVA TŘETÍ STRANY.

SPOLEČNOST SIEMENS ANI JEHO UDĚLOVATELÉ LICENCE NEBO KTERÁKOLI TŘETÍ STRANA NEPOŠKYTUJÍ ŽÁRUKU, ŽE FUNKCE OBSAŽENÉ V LICENCOVANÉM SOFTWARE BUDOU VYHOVOVAT VAŠIM POŽADAVKŮM NEBO ŽE PROVOZ LICENCOVANÉHO SOFTWARE BUDE BEZ PŘERUŠENÍ NEBO CHYB, A SIEMENS A JEHO UDĚLOVATELÉ LICENCE SE PROTO ZŘÍKAJÍ JAKÉKOLI ODPOVĚDNOSTI Z TOHO VYPLÝVAJÍCÍ. ŽÁDNÁ SLOVNÍ ANI PÍSEMNÁ INFORMACE POSKYTNUTÁ ZÁSTUPCEM SPOLEČNOSTI SIEMENS NEPŘEDSTAVUJE ŽÁRUKU ANI ŽÁDNÝM ZPŮSOBEM NEOVLIVŇUJE TOTO ZŘEKnutí SE ODPOVĚDNOSTI. VY SAMI NESETE VEŠKEROU ODPOVĚDNOST ZA DOSAŽENÍ PLÁNOVANÝCH VÝSLEDKŮ A ZA INSTALACI, POUŽÍVÁNÍ A VÝSLEDKY Z TOHO ZÍSKANÉ.

8. ŽÁDNÉ DALŠÍ ZÁVAZKY. Tato smlouva nevytváří na straně společnosti Siemens žádné jiné závazky než jsou zde výslovně uvedené.

9. OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI. SPOLEČNOST SIEMENS, JEJÍ ZAMĚSTNANCI, UDĚLOVATELÉ LICENCE, Pobočky NEBO ZÁSTUPCI V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NENESOU ŽÁDNOU ODPOVĚDNOST ZA JAKÉKOLI PŘÍMÉ ŠKODY, ZTRÁTY NA ZISKU, DATECH ČI OBCHODNÍ ČINNOSTI, ANI ZA NÁKLADY NA OBSTARÁNÍ NÁHRADNÍHO ZBOŽÍ NEBO SLUŽEB, ŠKODY NA MAJETKU, PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI, NEBO ZA JAKÉKOLI ŠKODY MIMORÁDNÉ, NEPŘÍMÉ, NÁHODNÉ, PENALIZOVANÉ, EKONOMICKÉ, REPRESIVNÍ ČI NÁSLEDNÉ, BEZ OHLEDU NA TO, JAK JSOU ZPŮSOBENÉ A ZDA VZNIKLY NA ZÁKLADĚ

KONTRAKTU, PORUŠENÍ PRÁVA, NEDBALOSTI ČI JINÉ TEORIE ODPOVĚDNOSTI, NEBO ZDA VZNIKLY Z POUŽÍVÁNÍ NEBO NEMOŽNOSTI POUŽÍVAT LICENCOVANÝ SOFTWARE I V PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST SIEMENS BYLA INFORMOVÁNA O MOŽNOSTI TAKOVÝCHTO ŠKOD. OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI NEPLATÍ V PŘÍPADĚ A V ROZSAHU, KDY JE ODPOVĚDNOST SPOLEČNOSTI SIEMENS POVINNÁ PODLE PŘÍSLUŠNÉHO ZÁKONA, T.J. PODLE ZÁKONA O PRÁVNÍ ODPOVĚDNOSTI ZA VÝROBEK, NEBO V PŘÍPADĚ ÚMYSLNÉHO PORUŠENÍ POVINNOSTI, ÚJMY NA ZDRAVÍ NEBO ÚMRTÍ.

10. TECHNICKÁ PODPORA. Společnost Siemens a jeho udělovatelé licencí nejsou nijak povinni poskytnout vám technickou podporu, pokud to nebylo samostatně a písemně dohodnuto mezi vámi a společností Siemens nebo příslušným udělovatelem licence.

Společnost Siemens a případně jeho udělovatelé licence na licencovaný software mohou volně používat jakoukoli odezvu, kterou od Vás obdrží na základě vašeho přístupu a používání licencovaného softwaru, k libovolným účelům, zejména k účelům výroby, marketingu a údržby nebo podpory výrobků a služeb.

11. KONTROLA VÝVOZU. Licencovaný software může obsahovat technické údaje a kryptografický software a v Německu, Evropské unii a USA podléhá kontrole vývozu a může podléhat kontrole dovozu nebo vývozu i v jiných zemích. Zavazujete se přísně dodržovat veškeré dovozní i vývozní zákony a předpisy. Konkrétně v rozsahu požadovaném americkými předpisy pro správu vývozu se zavazujete,

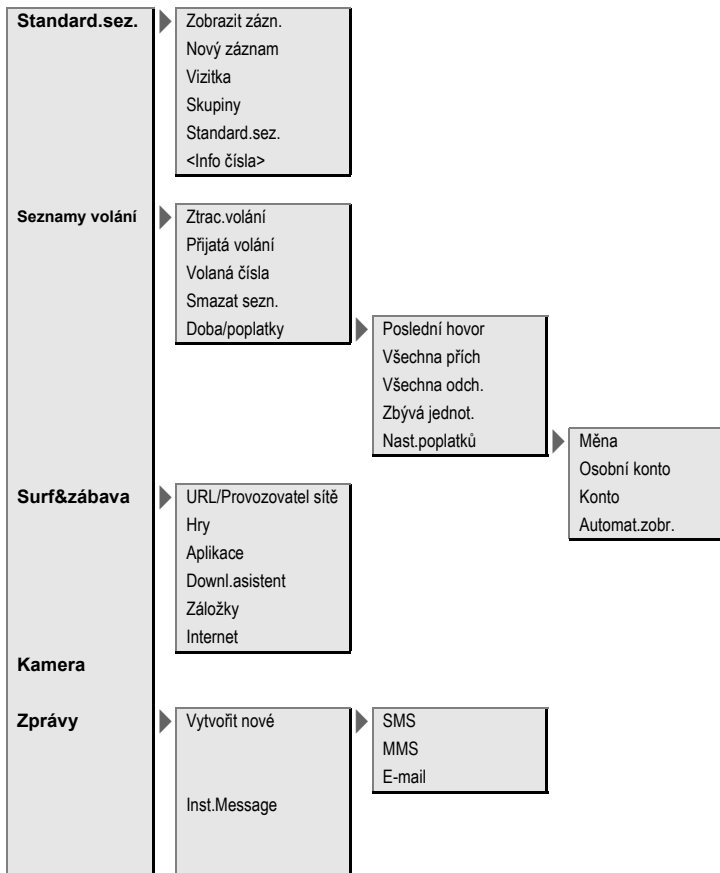
že neprozradíte ani nebudete tento licencovaný software nebo jeho libovolnou součást dodanou na základě této smlouvy exportovat nebo reexportovat do těchto zemí: (a) Kuba, Irán, Irák, Libye, Severní Korea, Súdán, Sýrie, nebo do jiných zemí (včetně občanů nebo rezidentů v těchto zemích), do nichž USA omezily nebo zakázaly vývoz zboží či služeb.

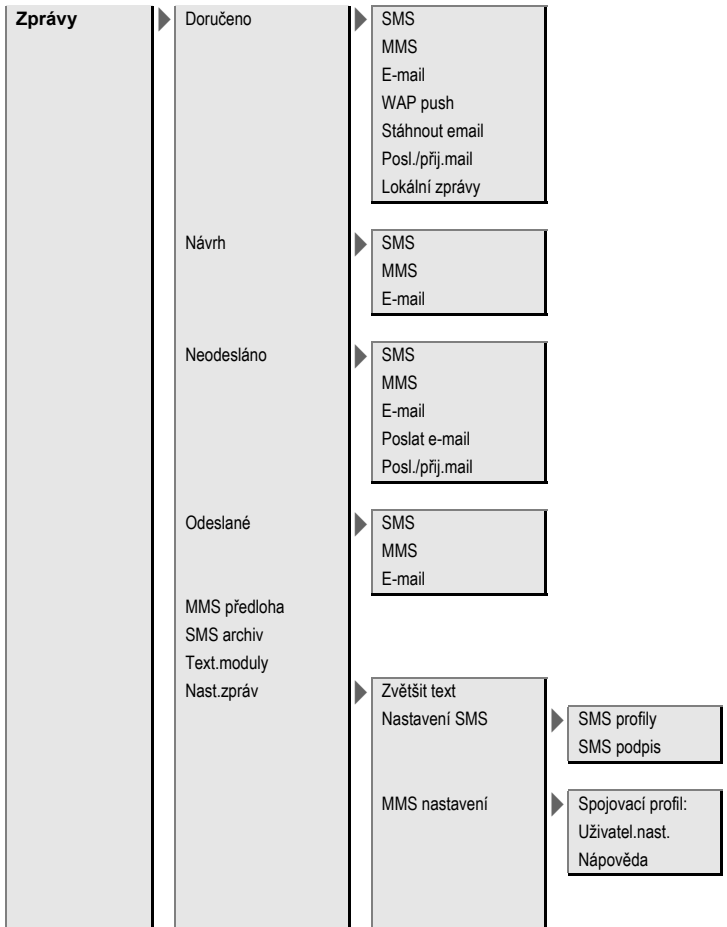
12. **PŘÍSLUŠNÉ ZÁKONY A SOUDY.** Tato smlouva se řídí německými zákony. Neplatí pro ni žádná volba zákonných předpisů pod jinou jurisdikcí. Veškeré spory vyplývající nebo se vztahující na tuto smlouvu urovnají soudy v Mnichově za předpokladu, že jste právnícká osoba nebo osoba podnikající na základě živnostenského oprávnění.

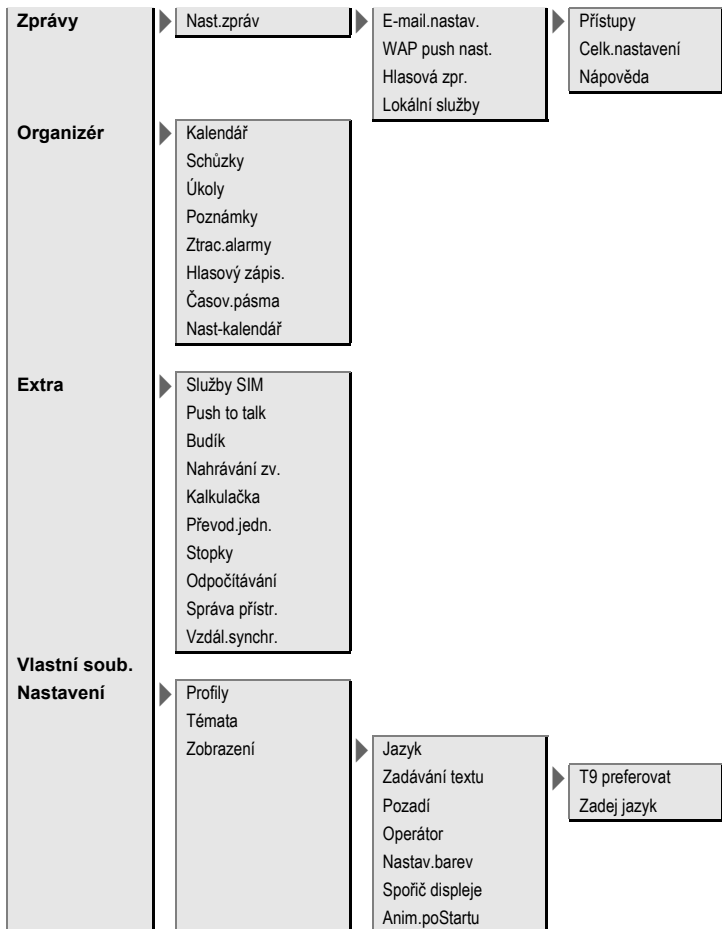
13. **RÚZNÉ.** Tato smlouva představuje úplnou dohodu mezi vámi a společností Siemens, jež se týká licencovaného softwaru, a (i) nahrazuje všechna předchozí nebo současná ústní či písemná sdělení, návrhy a prohlášení týkající se daného předmětu; a (ii) převažuje nad veškerými rozpornými či dodatečnými podmínkami jakéhokoli potvrzení nebo obdobného sdělení mezi stranami během platnosti této licence. Bez ohledu na výše uvedené mohou některé výrobky společnosti Siemens vyžadovat, abyste souhlasili s dodatečnými podmínkami prostřednictvím on-line "balené" licence, a tyto podmínky budou doplňkem této smlouvy. Bude-li kterékoli ustanovení této smlouvy shledáno neplatným, všechna ostatní ustanovení zůstávají v platnosti, pokud by takováto platnost nenarušila účel této smlouvy, a tato smlouva bude prosazována v plném rozsahu přípustném podle příslušného zákona. Veškeré změny této smlouvy jsou závazné výhradně v písemné podobě a podepsané řádně pověřenými zástupci obou stran. Tato smlouva bude závazná a platná

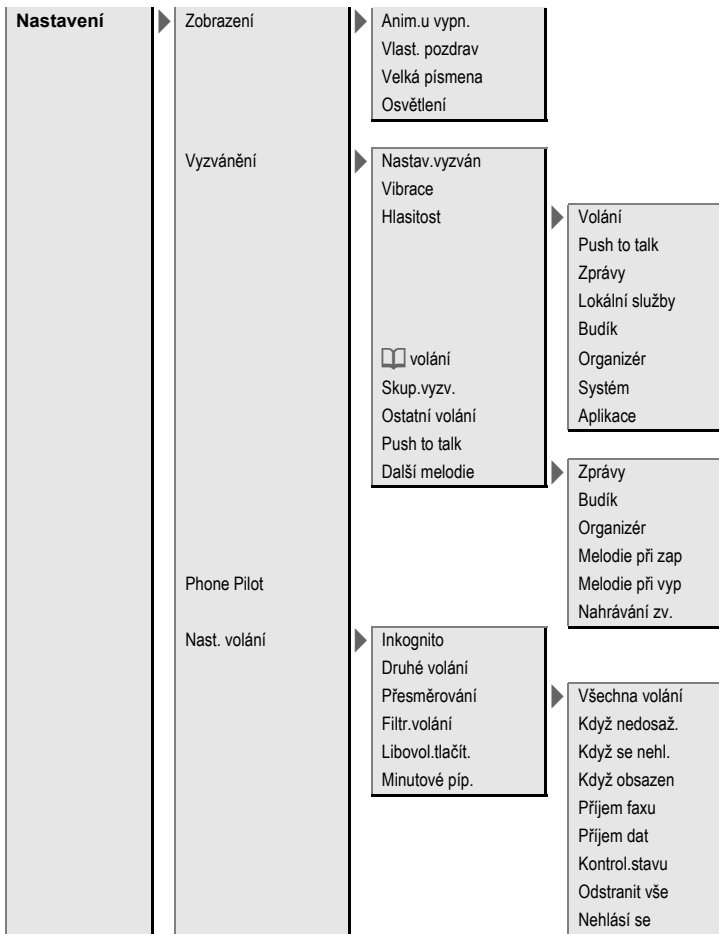
pro dědice, právní následce a nabyvatele práv obou stran. Neschopnost kterékoli strany prosadit jakákoli práva vyplývající z porušení kteréhokoli ustanovení této smlouvy, nebude považována za odstoupení od kterýchkoliv práv týkajících se následného porušení tohoto ustanovení nebo kteréhokoli jiného práva podle této smlouvy. Bez ohledu na cokoli, co je v rozporu s touto smlouvou, může společnost Siemens anebo jeho udělovatelé licence uplatnit svá práva, zejména autorská práva, obchodní známky nebo obchodní názvy, v souladu se zákonnými předpisy v jednotlivých zemích.

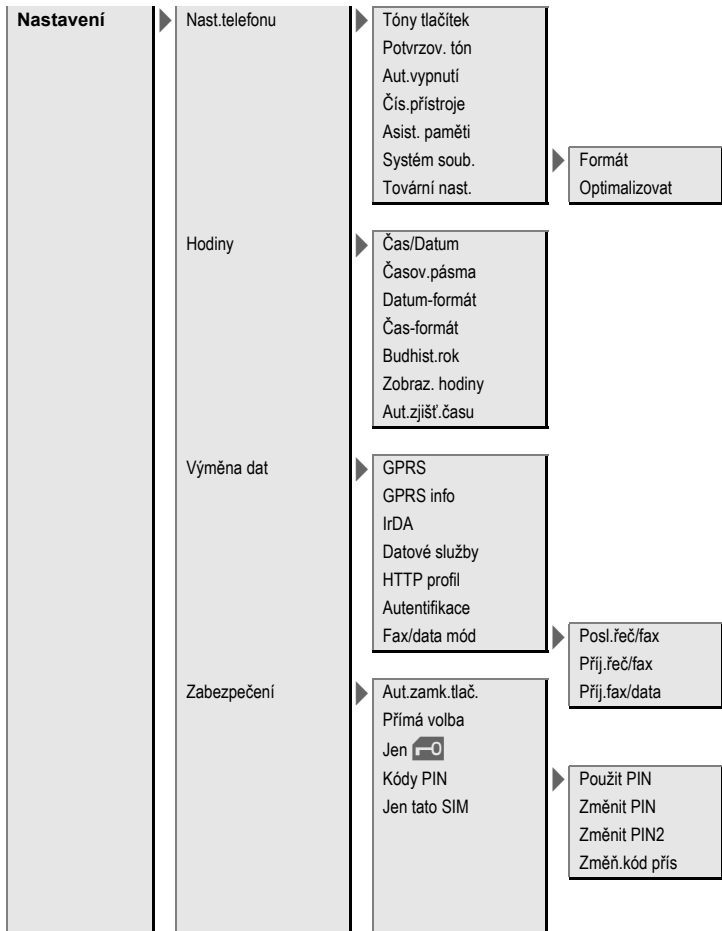
Strom menu

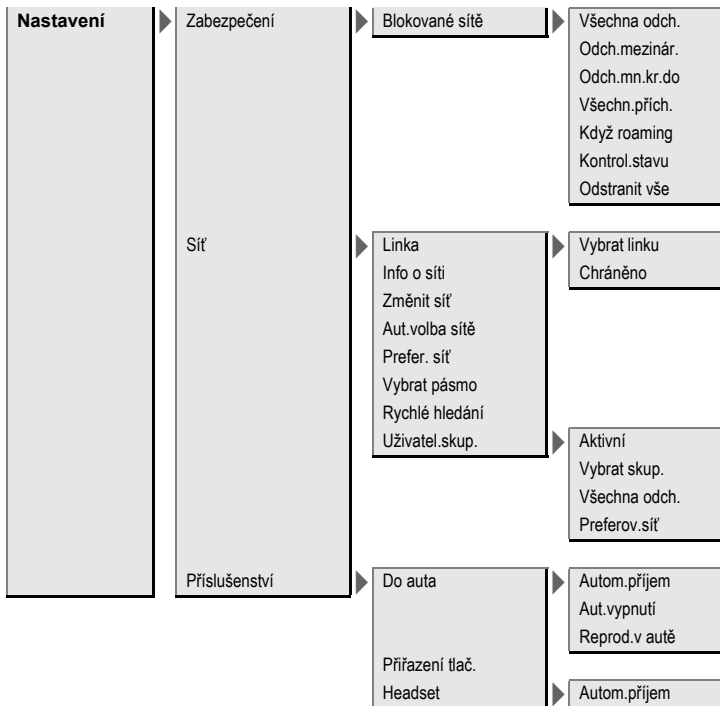












Rejstřík

A

Adresář.....	20
Akumulátor	
doba provozu	8, 58
nabíjení	8
prohlášení o kvalitě.....	57
vložení	7
Animace při vypnutí.....	41
Animace při zapnutí	41
Autom. opakování volby	17
Automatické blokování	
klávesnice.....	45
Automatické zobrazení	
doba / poplatky.....	24
hodiny.....	44
Automaticky Výběr sítě	46

B

Barevné schéma.....	40
Budh. datum.....	44
Budík.....	51

C

Car Kit (nastavení)	47
Cell Broadcast (CB).....	35
Centrální příchozí.....	27

Č

Časová pásma.....	9, 44
Číslo IMEI.....	43
Číslo přístroje (IMEI).....	43

D

Dálková synchronizace.....	53
Další seznamy	23
Datové spojení.....	44
Diktafon	50
Displej	
jazyk.....	40
osvětlení	41
symboly	6
Doba / Poplatky	24
Doba hovoru (akumulátor).....	58
Doba provozu (akumulátor)	8, 58
DRM	10
Druhé volání.....	42
Dynamic Light.....	41

E

E-mail.....	34
Extras.....	51

F

Filtr	42
Formát data	44
Formátování (paměť telefonu)	43
Fotoaparát.....	25
Frekvenční pásmo	46

G

GPRS	44
------------	----

H

Headset (nastavení).....	47
Hlasitost	
hlasitost handsetu.....	17
profily	39
vyzvánění.....	41
Hlasová schránka.....	35
Hodiny	44
Hry a aplikace.....	38

I


Identifikační číslo telefonu (IMEI).....	43
Informační služby (CB).....	35
Infračervené spojení	44
Inkognito	42
Inst.Message	27
Intenzita příjmu signálu	10
Internet.....	36

J

Jazyk	40
Jen tato SIM	46

K

Kalendář.....	49
Kalkulačka	52
Kód telefonu	13
Kódy	13
Koncepty.....	27
Konference	18
Kterékoliv přijme	43

L	
Limit účtu	24
Logo	40
Logo provozovatele	40
M	
Media Player	54
Menu	
moje menu	48
ovládání	11
rychlá volba	11
Mezinárodní předvolba	17
Mikrofon zap/vyp	26
Minutové pípnutí	43
Mluvení handsfree	17
MMS	30
přijetí	32
Mobile Phone Manager (MPM)	54
N	
Nabíjení akumulátoru	8
Nahrávání zvuku	51
Nastavení	39
Nastavení času/data	44
O	
Obrázky & zvuky (SMS)	28
Odpočítávání	53
Omezení (čas/poplatky)	24
Organizér	49
P	
Parametry telefonu	58
Pásmo	46
Péče o telefon	57
Phone Pilot	41
PIN	
ovládání	13
zadání	9
změna	13
PIN2	13
Pohotovostní doba	8
Pohotovostní režim	10
Poplatky	24
Potvrzovací tóny	43
Pouze 	45
Poznámky	50
Preferovaná síť	46
Profily (telefon)	39
Prohlížeč	36
Předvolba	17
Přenos telefonního čísla	42
Přesměrování	42
Přesměrování volání	42
Převod jednotek	52
Převod měn	52
Přidržení volání	18
Přijaté hovory (seznam volání)	24
Připojení k počítači	14
PUK, PUK2	13
R	
Režim Letadlo	39
Režim zvýraznění	12
Rychlá volba	48
Rychlé hledání	47
S	
Schůzky	49
Servisní telefonní čísla Siemens	55
Servisní tóny	43
Síť	46
SIM karta	
uvolnění blokování	14
vlození	7
Skupina uživatelů	47
Skupiny	21
SMS	28
SMS push	27
SOS	9
Spořič displeje	40
Správce zařízení	53
Standardní funkce	12
Standardní seznam	19
Stopky	53
Strom menu	64
Střídání	18
Surf./zábava	36
Synchronizace	53

T

T9, vkládání textu	15
Tapeta (displej)	40
Technické údaje	58
Telefonní seznam	22
Tisňové volání	9
Tlačítka rychlé volby	48
Tónová volba (DTMF)	18
Tóny DTMF (tónová volba)	18
Tóny tlačítek	43
Tovární nastavení	43

U

Údaje o přístroji	58
Údržba telefonu	57
Úkoly	50

V

Velká a malá písmena	15
Velká písmena	41
Vibrace	41
Vizitka	19
Vlastní (telefonní) čísla	23
Vlastní soubory	54
Volaná čísla (seznam volání)	24
Volání	17
Volba číselnými tlačítky	17
Všechna příchozí (blokování)	46
Všechna volání (přesměrování)	42
Vypnutí telefonu	
automaticky	43
ručně	9
Vyzvánění	41

Z

Zabezpečení	13
Zadání jazyka (T9)	15
Záložky	37
Zapnutí telefonu	9
Záznamník (externí)	35
Záznamy	24
Zmeškané termíny	50
Zpráva	
e-mail	34
lokální zprávy	35
MMS	30
seznamy	27
SMS	28, 29
Ztlumení, mikrofon	26
Ztracené hovory (seznam volání)	24
Ztráta telefonu, SIM karty	58
Zvukové připomenutí (budík)	51